



# מנשרים, צווים ומינויים

של

מפקדת כוחות צה"ל באזור הגדה המערבית

## מנאשיר, أوامر وتعيينات

صادرة عن

قيادة قوات جيش الدفاع الاسرائيلي في منطقة الضفة الغربية

12 حشوان 1378 هـ (15 تشرين ثاني 1967)

מס' 5 - العدد 5

י"ב בחשון תשכ"ח (15 בנובמבר 1967)

صفحة	المحتويات	צווים	התוכן
	אوامר	צמד	צווים
	אמר بشأن القضاء (المحاكم المحلية) (تعديل رقم 1)		צו בדבר השיפוט (בתי-משפט מקומיים) (תיקון
157	(אמר رقم 57)	157	מס' 1) (צו מס' 57) . . . . .
	אמר بشأن الاموال المتروكة - الممتلكات الشخصية	158	צו בדבר נכסים נטושים רכוש הפרט (צו מס' 58)
158	(אמר رقم 58)	162	צו בדבר רכוש ממשלתי (צו מס' 59) . . . . .
162	אמר بشأن املاك الحكومة (אמר رقم 59)	166	צו בדבר הוראות בטחון (סגירת שטחי אימונים)
	אמר بشأن تعليمات الأمن (اغلاق مساحات تدريب)	166	(צו מס' 60) . . . . .
166	(אמר رقم 60)	167	צו בדבר הוראות בטחון (סגירת שטחי אימונים)
	אמר بشأن تعليمات الأمن (اغلاق مساحات تدريب)	167	(צו מס' 61) . . . . .
167	(אמר رقم 61)	169	צו בדבר הוראות בטחון (סגירת שטחי אימונים)
	אמר بشأن تعليمات الأمن (اغلاق مساحات تدريب)	169	(צו מס' 62) . . . . .
169	(אמר رقم 62)	170	צו בדבר הוראות בטחון (סגירת שטחי אימונים)
	אמר بشأن تعليمات الأمن (اغلاق مساحات تدريب)	170	(צו מס' 63) . . . . .
170	(אמר رقم 63)	172	צו בדבר הוראות בטחון (תיקון מס' 5 (צו מס' 64)
	אמר بشأن تعليمات الأمن (تعديل رقم 5) (אמר رقم 64)	173	צו בדבר איסור על עיסוק (צו מס' 65) . . . . .
172	(אמר رقم 64)	175	צו בדבר השמירה על המקומות הקדושים (צו מס'
	אמר بشأن حظر ممارسة المهن (אמר رقم 65)	175	66) . . . . .
173	(אמר رقم 65)		צו בדבר חוק התעבורה בדרכים (תיקון מס' 1)
	אמר بشأن صيانة حرمة الاماكن المقدسة (אמר رقم 66)		
175	(אמר رقم 66)	176	(צו מס' 67) . . . . .
	אמר بشأن قانون النقل على الطرق (تعديل رقم 1)		
176	(אמר رقم 67)		

المحويات

178 أمر بشأن قانون الاحصاءات العامة (أمر رقم 68) ١٧٨  
 أمر بشأن منع التجول لاجراء احصاء للسكان  
 (أمر رقم 69) ١٧٩  
 ١٨٧ أمر رقم ٧٠ - ألفي  
 ١٨٧ أمر بشأن الغاء قوانين مقاطعة اسرائيل (أمر رقم ٧١) ١٨٧  
 ١٨٨ أمر بشأن تعليمات الأمن (تعديل رقم ٤) (أمر رقم ٧٢) ١٨٨  
 أمر بشأن القضاء (المحاكم المحلية) (تعديل رقم ٢)  
 (أمر رقم ٧٣) ١٨٩  
 ١٨٩ أمر بشأن ايجاد النقود لاسباب الأمن (تعديل)  
 (أمر رقم ٧٤) ١٩٠  
 ١٩٠ أمر بشأن تعيينات بموجب قوانين الرسوم الجمركية  
 والمكوس (تعديل) (أمر رقم ٧٥) ١٩٠  
 ١٩١ أمر بشأن تقرير العملة الاسرائيلية عملة متداولة قانوناً  
 (أمر رقم ٧٦) ١٩١  
 ١٩٢ أمر بشأن ساعات منع التجول (أمر رقم ٧٧) ١٩٢

تعيينات

قائمة بالتعيينات الصادرة من قبل ألوف عوزي نركيس  
 قائد قوات جيش الدفاع الاسرائيلي في منطقة الضفة الغربية ١٩٤

178 צו בדבר חוק הסטטיסטיקה הכללית (צו מס' 68)  
 179 צו בדבר עוצר לשם מפקד אוכלוסין (צו מס' 69)  
 187 צו מס' 70 - בוטל . . . . .  
 צו בדבר ביטול חוקי החרם נגד ישראל (צו מס'  
 71) . . . . . 187  
 צו בדבר הוראות בטחון (תיקון מס' 4) (צו מס' 72)  
 צו בדבר השיפוט (בתי-משפט מקומיים) (תיקון  
 מס' 2) (צו מס' 73) . . . . . 189  
 צו בדבר הפקדת כספים מטעמי בטחון (תיקון)  
 (צו מס' 74) . . . . . 190  
 צו בדבר מינויים לפי חוקי המכס והבלו (תיקון)  
 (צו מס' 75) . . . . . 190  
 צו בדבר קביעת המטבע הישראלי כהילך חוקי  
 (צו מס' 76) . . . . . 191  
 צו בדבר שעות העוצר (צו מס' 77) . . . . . 192

מינויים

רשימת מינויים שמינה אלוף עוזי נרקיס, מפקד  
 כוחות צה"ל באזור הגדה המערבית . . . . . 194

צו בדבר השיפוט (בתי-משפט מקומיים) (תיקון מס' 1)

תיקון צו מס' 39

1. הצו בדבר קביעת סמכויות שיפוט מקומיות (אזור הגדה המערבית) (39), תשכ"ז—1967, יהוקן כלהלן:

(א) במקום דברי המבוא ייאמר:

"הואיל והדבר דרוש לשם המינהל התיקון ולאור השינויים הנובעים משלטון צה"ל ובהתאם לסמכויות שנתלתו לעצמי בסעיף 3 של המנשר בדבר סדרי השלטון והמשפט (אזור הגדה המערבית) (מס' 2), תשכ"ז—1967, אני מצווה בזה לאמור:"

(ב) יוספו הסעיפים הבאים:

"מקור הסמכות

2א. ההליכים המשפטיים ינוהלו, ופסקי הדין יינתנו, בשם החוק והצדק.

סמכות של בית-משפט גבוה לצדק

2ב. כל סמכות שניתנה בדיני השיפוט המקומי לבית-המשפט "אל-תמיז" (בית המשפט לקסציה) בשבתו כבית-משפט גבוה לצדק, תהא נתונה מעתה לבית המשפט לערעורים.

כישול הפנייה לבית המשפט לקסציה

2ג. כל הוראה בדיני השיפוט המקומי, הקובעת או מאפשרת פנייה לבית-המשפט "אל-תמיז" (בית המשפט לקסציה) בטלה, כפוף לאמור בסעיף 2ב.

הארכת מועדים

2ד. (א) נקבע בדיני השיפוט המקומי מועד לעשיית פעולה, והמועד לעשייתה לא תם לפני יום כ"ח באייר תשכ"ז (7 ביוני 1967), ומי שהיה צריך לעשות את הפעולה לא עשה אותה, רשאי הוא לעשותה תוך ששים יום מתחילתו של צו זה.

(ב) נעשתה הפעולה תוך ששים יום כאמור, לא תישמע טענה שהפעולה לא נעשתה במועדה."

(ג) במקום סעיף 7 ייאמר:

גייש الدفاع الاسرائيلي

אמר رقم 57

أمر بشأن القضاء (المحاكم المحلية) (تعديل رقم 1)

تعديل الأمر رقم 39

1- أن الأمر بشأن تحديد الصلاحيات المحلية للمحاكم (منطقة الضفة الغربية) (رقم 39)، لسنة 5727 - 1967، يعدل على الوجه التالي:

(أ) يستبدل المطلع بما يلي:

"حيث أن هذا لازم للإدارة المنتظمة، وبناء على التغييرات الناتجة عن حكم جيش الدفاع الاسرائيلي وفقاً للصلاحيات التي خولت لي في المادة 3 من المنشور بشأن أنظمة السلطة والقضاء (منطقة الضفة الغربية) (رقم 2)، لسنة 5727 - 1967، فإني أمر بما يلي:"

(ب) تضاف المواد التالية:

مصدر الصلاحية

2- (أ) تتخذ الاجراءات القضائية، وتصدر الاحكام باسم القانسون والعدل.

صلاحية محكمة العدل العليا

2- (ب) كل صلاحية خولت بموجب احكام القوانين المحلية الى محكمة التمييز بصفتها محكمة العدل العليا، تخول من الآن الى محكمة الاستئناف.

الغاء مراجعة محكمة التمييز

2- (ج) يلغى، بمراجعة ما ورد في المادة 2ب، كل حكم من احكام القانون المحلي الذي يقرر مراجعة محكمة التمييز او يمكن منها.

تمديد المواعيد

2- (د) - (أ) إذا كان قد تقرر في احكام قوانين الاجراءات المحلية موعد لاتخاذ اجراء ولم ينته موعد اتخاذه قبل تاريخ 28 ايار 5727 (7 حزيران 1967) ومن كان عليه اتخاذ ذلك الاجراء لم يتخذه، له ان يقوم باجرائه خلال ستين يوماً من تاريخ بدء سريان هذا الأمر.

(ب) إذا اتخذ الاجراء خلال ستين يوماً

كما ذكر، فلا يسمع الادعاء بأن الاجراء لم يتخذ في مواعده.

(ج) تستبدل المادة 7 بما يلي:

(7) يطلق على هذا الأمر اسم «أمر بشأن القضاء (المحاكم المحلية) (منطقة الضفة الغربية) (رقم 39)» لسنة 1967-5727.

بدء سريان

2- يبدأ سريان هذا الأمر اعتباراً من 13 تموز 1967 (21 تموز 1967).

الاسم

3- يطلق على هذا الأمر اسم «أمر بشأن القضاء (المحاكم المحلية) (تعديل رقم 1) (منطقة الضفة الغربية) (رقم 57)» لسنة 1967-5727 (21 تموز 1967).

التوف عوزي تركيس  
التوف القيادة الوسطي  
وقائد قوات جيش الدفاع الاسرائيلي  
في منطقة الضفة الغربية

## جيش الدفاع الاسرائيلي

أمر رقم 58

أمر بشأن الاموال المتروكة - الممتلكات الخصوصية

حيث انني اعتقد بان هذا الأمر ضروري لمقتضى الحكم المنتظم والنظام العام فاني أمر بما يلي :-

تعريف

1 في هذا الأمر :

- (أ) «المنطقة» منطقة الضفة الغربية .
- (ب) «المسؤول» المسؤول عن الاموال المتروكة الذي يعين بموجب هذا الأمر .
- (ج) «التاريخ المحدد (بالكسر)» - يوم 28 ايار 1967 (7 حزيران 1967) .
- (د) «المنقولات» - كل مال على مختلف انواعه باستثناء العقارات .
- (هـ) «العقارات» - كل ارض من اي نوع كان وبأية صورة من صور التصرف ، وكل بناء ، شجرة او اي شيء آخر متصل بالارض ، وكل جزء من بحر ، من ساحل ، او من سهر وكل حق في منفعة في الارض او في المياه او من فوقهما .
- (و) «المال» - يشمل العقارات والمنقولات ، النقود ، الاوراق المالية ، الحق في مال سواء

7. לצו זה ייקרא "צו בדבר השיפוט (בתי משפט מקומיים) (אזור הגדה המערבית) (מס' 39). תשכ"ז-1967".

תחילת תוקף

2. תחילתו של צו זה מיום י"ג בתמוז תשכ"ז (21 ביולי 1967).

השם

3. לצו זה ייקרא "צו בדבר השיפוט (בתי-משפט מקומיים) (תיקון מס' 1) (אזור הגדה המערבית) (מס' 57), תשכ"ז-1967".

י"ג בתמוז תשכ"ז (21 ביולי 1967)

עוזי נרקיס, אלוף  
אלוף פיקוד המרכז  
ומפקד כוחות צה"ל  
באזור הגדה המערבית

צבא הגנה לישראל

צו מס' 58

## צו בדבר נכסים נטושים רכוש הפרט

הואיל והנני סבור, כי הדבר דרוש לצורך הממשל התקין והסדר הציבורי הנני מצווה בזה לאמור :-

הגדרות

1. בצו זה -
  - (א) "אזור" - אזור הגדה המערבית.
  - (ב) "הממונה" - הממונה על נכסים נטושים שיתמנה לפי צו זה.
  - (ג) "תאריך הקובע" - יום כ"ח באייר תשכ"ז (7 ביוני 1967).
  - (ד) "מטלטלין" - כל נכס למינהו חוץ ממקרקעין.
  - (ה) "מקרקעין" - קרקע מכל סוג שהוא ומכל צורת החזקה, וכל בנין, עץ או דבר אחר המחובר לקרקע וכל חלק של ים, של חוף, או נהר וכל זכות הנאה או שעבוד הנאה בקרקע או במים או מעליהם.
  - (ו) "נכס" - כולל מקרקעין ומטלטלין, כספים, ניירות





כשרות עיסקות

10. כל עיסקה שנעשתה בתום לבב בין הממונה ובין אדם אחר בכל נכס שהממונה חשבו בשעת העיסקה לנכס מוקנה, לא תיפסל ותעמוד בתקפה גם אם יוכח, שהנכס לא היה אותה שעה מוקנה.

ניהול רישום

11. (א) הממונה ינהל רישום מלא על כל נכס נטוש העובר לחזקתו.

(ב) הרישום יכלול —

1. שם בעל הנכס הנטוש, אם הוא ידוע;
2. תאריך קבלת החזקה בנכס ומצב הנכס הנטוש במועד זה;
3. הצעדים שנוקטו לשמירת הנכס;
4. לגבי מטלטלין: מקום קבלתו או מציאתו ומקום החסנתו;
5. במקרה של מכירת מטלטלין — התמורה ומקום הפקדתה;
6. כל הוצאה והכנסה בקשר לנכס נטוש.

דו"ח שנתי

12. הממונה ימציא למפקד האזור אחת לשנה ולא יאוחר ממשנה חדשים מתום שנת הכספים דין וחשבון על פעולותיו. אין בכך כדי לגרום מן הסמכות לדרוש דו"חות נוספים.

החזרה לבעל או למחזיק

13. (א) חזר מי שהיה הבעלים, או מי שהיה המחזיק כדין בנכס נטוש, לאזור והוכיח בעלותו על הנכס הנטוש או זכר תו לחזקה, לפי המקרה, יעביר הממונה את הנכס או תמורתו לידי ומשעשה כן, יחדל אותו נכס מהיות נכס נטוש וכל זכות שהיתה לאדם באותו נכס ערב הקנייתו לממונה תחזור אל אותו אדם או אל מי שבא תחתיו.

(ב) בשעה שנכס חדל להיות נטוש, רשאי הממונה לגבות שכר הוצאותיו בסכום שאינו עולה על אחוז משווי של הנכס שייקבע מדי פעם בצו מפקד האזור.

כשרות עיסקות

10. כל صفقة עִקְדָת בְּנִיָּה חֲסֵנָה בֵּינָם הַמְּסוּוֹל וּבֵּינָם שֶׁחָשַׁב אַחֵר בְּסֻדּוֹ אִי מֵאֵל זָנְתָה הַמְּסוּוֹל לְדֵי עִקְדָת הַשֶּׁפֶטָה מֵאֵל מֵאֵל מֵאֵל, לֹא יִבְרָא שֶׁחָשַׁב, וְתִבְּרָא נֹאפֵדָה הַמְּעוּל חֲתִי וְלוֹ תִּבְּרָא בָּאֵן הַמֵּאֵל לֹא יִכְּנֵן בִּי זֶלֶק הַחֵינֵן מֵאֵל מֵאֵל.

מסק תסגיל

11 - (א) יִבְרָב עַל הַמְּסוּוֹל אֵן יִמְסַק תְּסַגִּילָא כֵּאמֵל לְכָל מֵאֵל הַמְּרוּק יִתְּנַל אֵל חֵיזָרָתָה.

(ב) יִתְּצַמֵּן הַתְּסַגִּיל :

- (1) אֵסֵם סַחֲבֵי הַמֵּאֵל הַמְּרוּק, אִזָּא כָּאֵן מַעְרֻוֹף.
- (2) תַּרְיֵיךְ תְּסַלֵּם חֵיזָרָה הַמֵּאֵל וְחֵאֵל הַמֵּאֵל הַמְּרוּק בִּי זֶלֶק הַמְּעוּד.
- (3) הַתְּדַאִירֵי הַלִּי אֵתְּחַדֵּת לְמַחֲפָזָה עַלֵּי הַמֵּאֵל.
- (4) בְּסֻדּוֹ הַמְּתֻוֹלָת : מְכָאֵן אֵסְלַמְהָּ אֵו וְיֻוְדָהָּ וּמְכָאֵן תְּחַזְרִינָהּ.
- (5) בִּי חֵאֵלָה יִבְּעַ מֵתֻוֹלָת - הַלְּתֵּן וּמְכָאֵן הַאֵידַע.
- (6) כָּל נִפְקָה אֵו מֵדַחֻוֹל יִתְּעַלֵּק בַּלְּמֵאֵל הַמְּרוּק.

תקריר סנוי

12 - יִבְרָב עַל הַמְּסוּוֹל אֵן יִקְדַּם אֵל קֵאֵתֵד הַמְּנִטְקָה מְרָה כָּל שָׁנָה וְיֵי מְעוּדָה לֹא יִתְּאַחֵר עַן שֶׁתֵּי אֵשְׁרֵי מֵן אֵתְּהָא הַשָּׁנָה הַמֵּאֵלִיָּה תְּקִרִירָא עַן אַעֲמַלֵּה. לֵיִשׁ הַזֶּה מֵאֵ מֵאֵ יִתְּנַקֵּס מֵן הַשְּׁלֵאחִיָּה לְתַלְּבֵי תְּקִרִירֵי אַצְפֵּיָה.

אעדה המלל אל הַסַּחֲבֵי אֵו הַמְּתַוֵּרֵי

13 - (א) אִזָּא עָאֵד אֵל הַמְּנִטְקָה מֵן כָּאֵן סַחֲבֵי הַמֵּאֵל הַמְּרוּק אֵו כָּאֵן יִתְּוֵרֵב בֵּי חֲסַב הַאֲוֹלוֹ, וְאֵתֵב מְלִכִיתֵה לְהַמֵּאֵל הַמְּרוּק אֵו חֲסֵה בִּי הַתְּוֵרֵב בֵּי, חֲסַב מִקְּטֻזֵי הַחֵאֵל, פִּיִּתְּרָב עַלֵּי הַמְּסוּוֹל אֵן יַעִידֵ הַמֵּאֵל אֵו בְּדֵלֵה אֵלֵּי, וְיִמְּיֵי פִּעַל זֶלֶק, לֹא יִבְּרָא זֶלֶק הַמֵּאֵל מֵאֵל מְרוּוֹכָא וְיַעוּד לְזֶלֶק הַשֶּׁחֲשַׁב אֵו לְמֵן חֵל מְחֵל כָּל חֲתִי כָּאֵן לֵה בִּי זֶלֶק הַמֵּאֵל קִיבֵל אֵנֵאֵתֵה בַּלְּמְסוּוֹל.

(ב) אִזָּא לֹא יַעִדֵ הַמֵּאֵל מֵאֵל מְרוּוֹכָא, פִּיִּבְּרָא לְהַמְּסוּוֹל אֵן יִסְתַּוִּי אֵגֵר נִפְקָתָהּ בִּימְבֵּלֵג לֹא יִתְּגַוֵּרֵב נִסְבֵּה מְתוּבֵה מֵן קִימֵה הַמֵּאֵל יַעִינְהָ קֵאֵתֵד הַמְּנִטְקָה בִּי כָּל מְרָה בְּיֻוְבֵב אֵמֵר.

עונשים

14. (א) השולח יד בנכס נטוש או אינו מוטר נכס נטוש ליד הממונה — דינו מאסר חמש שנים או קנס 10,000 לירות או שני העונשים כאחד.

(ב) המפריע לפעולות הממונה — דינו מאסר שנתיים או קנס 5,000 לירות או שני העונשים כאחד.

(ג) אין האמור בסעיף זה בא למנוע האשמתו או הרשעתו של אדם בעבירה אחרת אם מעשהו מהווה עבירה לפי מנשר או צו אחר של מפקד האזור, בתנאי שלא תוטל אחריות פלילית פעמיים בשל אותו מעשה או מחדל.

תחילת תוקף

15. תחילתו של צו זה מיום ט"ו בתמוז תשכ"ז (23 ביולי 1967).

השם

16. לצו זה ייקרא "צו בדבר נכסים נטושים (רכוש הפרט) (אזור הגדה המערבית) (מס' 58), תשכ"ז—1967".

ט"ו בתמוז תשכ"ז (23 ביולי 1967)

עוזי נרקיס, אלוף

ומפקד כוחות צה"ל

באזור הגדה המערבית

צבא הגנה לישראל

צו מס' 59

צו בדבר רכוש ממשלתי

לשם שמירה על בטחון ישראל ועל בטחון צבא הגנה לישראל, לקיים ממשל תקין באזור ולצרכי כוחות צבא הגנה לישראל, אני מצווה בזה לאמור:

הגדרות

1. בצו זה:

"אדם" — לרבות תאגיד, או חבר בני אדם שאינו מואגד.

"אוייב" — מי שהוא צד לחם או מקיים מצב לחימה נגד

ישראל, או הכריז על עצמו בתור אחד מאלה, בין שהוכרזה

עقوبات

14 - (א) מן שנגע ידו בנכס נטוש או אינו מוטר נכס נטוש ליד מטרונק או למ יסלמ מאלא מטרונקא אל מטרונק — יעאקב באלחיס למדע חמס סנוט או בגרמא מטרונקא 10000 לירה או בכלטא העקוביטין מענא .

(ב) מן יערקל-אעמל מטרונק — יעאקב באלחיס למדע סנטינ או בגרמא מטרונקא 5000 לירה או בכלטא העקוביטין מענא .

(ג) ליס פימא ורד פי הזע המדע מו ימנע אהמ או אדאנע אי שחש בטרם אחר אדא קנ עמלה ישכל גרמא מוכב מנשר או אמר אחר סادر ענ קאנד המנטקע , וישטרפ פי דלכ אל אטרפס מסוליה גרזאיה מרזין בסבב דאט העמל או אטרק .

ידיע סריאן

15 - יידיא סריאן הזא אמר אעבארמא מן 15 תמוז 5727 (23 תמוז 1967)

אלאסמ

16 - ייטלק ענלי הזא אמר אסמ « אמר בשאן אלמסול מטרונק (המטרונקא אלחוסויה) (מנטקע אלחוסויה אלגריויה) (רמק 58) , לסנע 5727 - 1967 » .  
15 תמוז 5727 (23 תמוז 1967)

אלוף עוזי נרקיס

אלוף הקיאה הסופי

וקאנד קואט גיחש אדפאע אלסרליי

פי מנטקע אלחוסויה אלגריויה

גיחש אדפאע אלסרליי

אמר רמק 59

אמר בשאן אמלאק אלחוקמה

סעימא למחאפזע עלי אמן אלסרליי ועלי סלמסה גיחש אדפאע אלסרליי ואקראמא ללחמק המנטקע ולחוסויה ולחוסויה קואט גיחש אדפאע אלסרליי , אמר במא ילי :

תעסאריפ

1 - פי הזא אמר :

« השחש — ישמל המישה אלחמיה או

אלחמעה מן אלשחאס גיחש המנטקע פי הישה .

« העסדו » - מן קאן טרפסא מחארבא או

מלטרמא חאלה אלחרב צד אלסרליי או אעלן ענ



מלחמה ובין שלא הזכרונה, בין שיש פעולות איבה צבאיות  
ובין שאינן.

"האזור" — אזור הגדה המערבית.

"היום הקובע" — כ"ח באייר תשכ"ז (7 ביוני 1967).

"הכנסה" — הסכום אשר מהווה הכנסה לדעת הממונה.

"הממונה" — מי שמונה על ידי המפקד הצבאי כממונה על  
רכוש ממשלתי לענין צו זה.

"המפקד הצבאי" — מפקד כוחות צה"ל באזור.

"זכות במחצבים" — לרבות כל זכות הנוגעת למחצבים.

"מדינת אויב" — הממלכה הירדנית ההאשמית או כל מדינה  
נת אויב אחרת, לרבות ממשלת המדינה, וכן יחידה, שלוחה,  
רשות או תאגיד של המדינה או הממשלה.

"מחזיק" — לרבות מי שבידו השליטה בצורה כל שהיא  
במישרין או בעקיפין, על הרכוש שצו זה חל עליו.

"מחצבים" — כולל, מבלי לגרוע מכלליות ההגדרה, נפט  
ניגר, בין נוזלי ובין אדי, שמן, גז טבעי, גזולין טבעי, קונין,  
דנטסים ופחמימים ניגרים קרובים להם, אספלט ופחמימנים  
של נפט מוצקים אחרים.

"ניהול" — לרבות שימוש, ייצור, הפעלה, הפקה, עיבוד,  
קניה, מכירה, מסירה, הובלה, החכרה, השכרה או כל פעולה  
הקשורה באחד מאלה; או בשמירה על רכוש, בתפעולו או  
בתחזוקתו.

"רכוש" — רכוש דנייד או דלא-דנייד, לרבות כספים, חשי-  
בונות בנקים, כלירכב, כלי תחבורה, ציוד אורח, מחצבים,  
זכויות במחצבים, זכויות בתאגיד, הכנסה, תמלוג, זכויות  
להכנסה או לתמלוג, או כל זכות אחרת, מוחזקת או ראויה.

"רכוש ממשלתי" —

(1) רכוש אשר ביום הקובע היה שייך לאחד מאלה:

סווא. א' أعلنت الحرب - ام لم تعلن سواء  
أكانت هناك أعمال عدائية عسكرية أم لم تكن.  
«المنطقة» - منطقة الضفة الغربية.

«اليوم المحدد» - 28 أيار 5727 (7 حزيران  
1967).

«الدخيل» - المبلغ الذي يشكل دخلا  
حسب رأي المسؤول.

«المسؤول» - من عين من قبل القائد  
العسكري مسؤولاً عن املاك الحكومة لمتقضي  
هذا الأمر.

«القائد العسكري» - قائد قوات جيش الدفاع  
الاسرائيلي في المنطقة.

«الحق في المقالع» - يشمل اي حق يتعلق بالمقالع.  
«الدولة المعادية» - المملكة الاردنية الهاشمية او  
اي دولة معادية اخرى بما في ذلك حكومة  
الدولة وكذلك أي وحدة، امتداد، سلطة  
او هيئة حكومية تابعة لتلك الدولة او الحكومة.  
«المتصرف» - يشمل من يسيطر بأي شكل  
من الاشكال بصورة مباشرة او غير مباشرة  
على الملك الذي يسري عليه هذا الأمر.

«المقاليع» - تشمل دون الانتقاص من  
عمومية التعريف، البترول، البترول الصيب  
سواء أكان على شكل سائل ام بخار،  
الزيت، الغاز الطبيعي، الغازولين الطبيعي،  
المكثفات والكربيدات الصيبية بالقرب منها،  
الاسفلت والسكر بوهيدرات النفطية  
الصلبة الاخرى.

«الادارة» - تشمل الاستعمال، الانتاج،  
التشغيل، الاستخراج، الاعداد،  
الشراء، البيع، التسلم، النقل، الحكم،  
الاجارة او اي عملية تتعلق بواحدة من هذه،  
او بالمحافظة على الاملاك، باستخدامها  
او بصيانتها.

«الاملاك» - الاملاك المنقولة او غير  
المنقولة وتشمل الاموال، الحسابات،  
حسابات البنوك، المركبات، آلات النقل،  
التجهيزات المدنية، المقالع، الحقوق في  
المقالع، الحقوق في هيئة حكومية، الدخل،  
العائدات، الحقوق في الدخل او في العائدات.  
او اي حق آخر ثابت او آيل.

«املاك الحكومة» - (1) الاملاك التي كانت في  
اليوم المحدد عائدة لواحدة من الاثنتين التاليتين.

(א) למדינת אויב ;

(ב) לתאגיד אשר למדינת אויב זכות כל שהיא בו,  
בין במישרין ובין בעקיפין, בין שיש עמה שליטה  
ובין שאין עמה שליטה.

(2) רכוש אשר היה רשום ביום הקובע על שם אחד מן  
המפורטים בפסקה (1).

(3) רכוש אשר אחד מן המפורטים בפסקה (1) היה ביום  
הקובע שותף בו.

(4) רכוש אשר ביום הקובע היה שייך לתאגיד, רשום על  
שמו או מוחזק על-ידיו, והיה שותף בו אחד מן המפור-  
טים בפסקה (1).

«שותף» — לרבות כל בעל זכות ברכוש, בין בתורת בעל  
מניות ובין בדרך אחרת.

«תאגיד» — חבר בני אדם או חבר תאגידים, המואגד או  
רשום באזור או במקום אחר על-פי כל דין, החל באזור או  
במקום אחר.

נטילת החזקה

2. הממונה רשאי לטול את החזקה ברכוש ממשלתי ולנקוט  
כל צעד הנראה לו דרוש לכך.

סמכויות הממונה

3. הממונה ינהל את הרכוש הממשלתי בו נטל את החזקה,  
ומבלי לגרוע מכלליות האמור, יהא רשאי :

(1) להעסיק כל אדם שהממונה קבע כי העסקתו דרושה  
לניהול הרכוש הממשלתי ובתנאים שיקבע ;

(2) לבצע כל עיסקה הכרוכה בניהול הרכוש הממשלתי ;

(3) לעשות כל עיסקה או פעולה, או ליתן כל הוראה  
כדרוש לדעתו לביצוע צו זה ;

(4) להשתמש ולחזור להשתמש בכל סמכות הנתונה לו

(1) הדולה המעדיה .

(ב) להיטה החקמית التي تمتلك الدولة  
المعادية اي حق فيها ، سواء  
بصورة مباشرة ام غير مباشرة ،  
وسواء أكان هذا الحق ينطوي على  
سيطرة ام لا .

(2) الاملاك التي كانت مسجلة في  
اليوم المحدد على اسم واحدة من  
المبنيين في البند (1) .

(3) الاملاك التي كانت واحدة من  
المبنيين في البند (1) شريكة فيها في  
اليوم المحدد .

(4) الاملاك التي كانت في اليوم المحدد  
عائدة لهيئة حكومية ، مسجلة على  
اسمها او تنصرف بها وكانت شريكة فيها  
واحدة من الاثنتين المبنيين في  
البند (1) .

«الشريك» - يشمل كل صاحب حق في  
الاملاك ، سواء بصفة صاحب اسهم  
ام بصورة اخرى .

«الهيئة الحكومية» - جماعة من الاشخاص او  
مجموعة هيئات حكومية ، منتظمة او مسجلة  
في المنطقة او في اي مكان آخر بموجب اي  
قانون يسري على المنطقة او على اي مكان  
آخر .

تقلد التصرف

2 - يجوز للمسؤول ان يتقلد التصرف باملاك  
الحكومة وان يتخذ كل اجراء يراه لازماً  
لذلك .

صلاحيات المسؤول

3 - يقوم المسؤول بادارة املاك الحكومة التي تقلد  
التصرف بها ، ودون الانتقاص من عمومية ما  
ذكر ويجوز له ان :-

(1) يستخدم اي شخص قرر المسؤول ان  
استخدامه لازم لادارة املاك الحكومة  
وبالشروط التي يحددها .

(2) ينفذ كل صفقة تتعلق بادارة املاك  
الحكومة .

(3) يعقد كل صفقة او يقوم بأي عملية  
او يصدر اية تعليمات يراها لازمة  
 لتنفيذ هذا الأمر .

(4) يمارس ويعاود ممارسة اي صلاحية  
خولت له بموجب هذا الأمر من وقت

בצו זה, מזמן לזמן, ככל שיהא דרוש לדעתו לפי המ-  
סיבות ;  
(5) למנות מפקחים על רכוש ממשלתי ולהעביר לכל אחד  
מהם מסמכיוותיו, הוץ מהסמכות למנות מפקחים.

#### קביעת הסדרים

4. המפקד הצבאי רשאי לקבוע בצו הסדרים :

- (1) בדבר דרכי הטיפול ברכוש הממשלתי אשר הממונה  
נטל בו את החוקה ;
- (2) בדבר מתן תשלומים, בכסף או בדרך אחרת, לשותף  
ברכוש ממשלתי, אם הוכח להנחת דעת הממונה שה-  
שותף איננו אויב ;
- (3) בדבר דינים וחשבונות שיוגשו על-ידי הממונה למפקד  
הצבאי.

#### כשרות עיסוקה

5. כל עיסוקה שנעשתה בתום לכ בין הממונה ובין אדם אחר  
בכל נכס שהממונה חשבו בשעת העיסוקה לרכוש ממשלתי,  
לא תיפסל ותעמוד בתקפה גם אם יוכח שהנכס לא היה אותה  
שעה רכוש ממשלתי.

#### עונשין

6. אדם העושה אחד מאלה :

- (1) מעלים בידועין רכוש ממשלתי ;
- (2) גורם בידועין נזק לרכוש ממשלתי ;
- (3) מפריע לממונה במילוי תפקידו כדין ;
- (4) נוהג בניגוד להוראה שניתנה על-ידי הממונה כדין  
דינו — מאסר עשר שנים או קנס של 20,000 ל"י או  
שני העונשים כאחד.

#### תחילת תוקף

7. תחילתו של צו זה מיום כ"ט בסיון תשכ"ז (7 ביולי 1967).

#### השם

8. לצו זה ייקרא "צו בדבר רכוש ממשלתי (אזור הגדה המע-  
רבית) (מס' 59), תשכ"ז—1967".

כ"ג בחמוס תשכ"ז (31 ביולי 1967)

עוזי נרקיס, אלוף  
אלוף פיקוד המרכז  
ומפקד כוחות צה"ל  
באזור הגדה המערבית

(5) יענין מראיין על אמלאק الحكومة  
ويجمل لكل واحد منهم من صلاحياته ،  
باستثناء صلاحية تعيين مراقبين .

#### تقرير ترتيبات

4 - يجوز للحاكم العسكري ان يقرر في أمر ترتيبات :

- (1) بشأن طرق العناية بأملاك الحكومة التي  
تقلد المسؤول التصرف بها .
- (2) بشأن اعطاء دفعات ، بمال او بطريقة  
اخرى الى شريك في املاك الحكومة ،  
اذا ثبت بما يرضي المسؤول ان الشريك  
ليس عدواً .
- (3) بشأن التقارير التي تقدم من قبل  
المسؤول الى القائد العسكري .

#### أهلية الصفقات

5 - كل صفقة تمت بحسن نية بين المسؤول وبين  
شخص آخر فيما يتعلق بملك اعتبره المسؤول  
حين عقد الصفقة من املاك الحكومة ، لا  
تلغى وتبقى معمولاً بها حتى ولو ثبت ان الملك  
لم يكن في ذلك الحين من املاك الحكومة .

#### عقوبات

6 - كل من يرتكب احد الأمور التالية :

- (1) يخفي متعمداً املاك الحكومة .
  - (2) يسبب متعمداً ضرراً بأملاك الحكومة .
  - (3) يعيق المسؤول عن القيام بمهامه حسب  
الاصول .
  - (4) يتصرف بخلاف التعليمات الصادرة عن  
المسؤول حسب الاصول .
- يعاقب — بالحبس لمدة عشر سنوات او  
بغرامة مقدارها ٢٠,٠٠٠ ليرة اسرائيلية او  
بكلتا العقوبتين معاً .

#### بدء سريان

٧ - يبدأ سريان هذا الأمر اعتباراً من ٢٩ سيوان  
٥٧٢٧ (٧ تموز ١٩٦٧) .

#### الاسم

٨ - يطلق على هذا الأمر اسم «أمر بشأن املاك  
الحكومة (منطقة الضفة الغربية) (رقم ٥٩) ،  
لسنة ٥٧٢٧ - ١٩٦٧» .

٢٣ تموز ٥٧٢٧ (٣١ تموز ١٩٦٧)

التوف عوزي تركيس  
التوف القيادة الوسطى  
وقائد قوات جيش الدفاع الاسرائيلي  
في منطقة الضفة الغربية





التدريب في الضفة الغربية ولا ان يخرج منها طالما بقي هذا الأمر ساري المفعول ، الا اذا كان يحمل رخصة خطية اصدرت له من قبلي او ممن فوض لذلك من قبلي .

(ب) لا يسري هذا الحظر على الجندي في جيش الدفاع الاسرائيلي او الشرطي في شرطة اسرائيل حين قيامه باداء واجبه .

(ج) يكون ضوابط التدريب في القيادة الوسطى مفوضاً بمنح اذن للقيام بالتدريب في المساحات .

(د) تسري على المتدربين في المساحات تعليمات الملحق ٢ واي تعليمات اضافية تصدر بهذا الشأن من قبل القيادة الوسطى .

(هـ) افوض بهذا ضوابط التدريب في القيادة الوسطى وكذلك القائد العسكري للقضاء الذي توجد فيه المساحات بان يعطيا تراخيص دخول و/او خروج الى/من المساحات . ويمارس القائد العسكري للقضاء صلاحيته كما ذكر وفقاً للتوجيهات التي تصدرها رئاسة القيادة من وقت الى آخر .

#### نشر الأمر

٣ - (أ) يوضع هذا الأمر والخارطة المرفقة به في عهدة ضابط التدريب في القيادة الوسطى .

(ب) توضع نسخة مدققة من هذا الأمر ونسخة مدققة من الخارطة في مكاتب القائد العسكري للقضاء في المنطقة وتعرضان فيها مفتوحتين لمراجعة كل صاحب شأن ، كذلك توضع نسخ من الأمر ونسخة مدققة من الخارطة في مكاتب البلديات والسلطات المحلية .

#### بدء سريان

٤ - يبدأ سريان هذا الأمر اعتباراً من ٢٩ تموز ٥٧٢٧ (٦ آب ١٩٦٧) .

פו, אלא אם בידיו רשיון בכתב שניתן על ידי אר ע"י מי שהוסמך לכך על ידי.

ב. איסור זה אינו חל על חייל בצה"ל או שוטר משטרת ישראל בעת מילוי תפקידם.

ג. קצין ההרכבה פיקוד המרכז יהיה רשאי להעניק היתר לבצע אימונים בשטחים.

ד. על המתאמנים בשטחים יחולו הוראות נוספת 2 וכל הוראה נוספת שתוצא בענין זה מטעם פיקוד המרכז.

ה. הנני מסמיך בזה את קצין ההרכבה פיקוד המרכז וכן את המפקד הצבאי של הנפה בה מצויים השטחים לחת היתרי כניסה ו/או יציאה אל-/מהשטחים. המפקד הצבאי של הנפה ישתמש בסמכותו כאמור בהתאם להגנה יות מפקדת הפיקוד שיוצאו מזמן לזמן.

#### פרסום הצו

3. א. צו זה והמפה המצורפת אליו יופקדו בידי קצין ההדרכה בפיקוד המרכז.

ב. העתק בדוק של הצו והעתק בדוק של המפה יופקדו במשרדי המפקד הצבאי של הנפה באזור ויהיו פתוחים שם לעיונו של כל מעונין, כן יופקדו העתקי הצו והעתק בדוק של המפה במשרדי העיריות והרשויות המקומיות.

#### תחילה

4. תחילתו של צו זה מיום כ"ט בתמוז תשכ"ז (6 באוגוסט 1967).

5. לצו זה ייקרא "צו בדבר הוראות בטחון (סגירת שטח אימונים) (אזור הגדה המערבית) (מס' 61), תשכ"ז-1967".

כ"ד בתמוז תשכ"ז (1 באוגוסט 1967)

עוזי נרקיס, אלוף  
אלוף פיקוד המרכז  
ומפקד כוחות צה"ל  
באזור הגדה המערבית

צבא הגנה לישראל

צו מס' 62

צו בדבר הוראות בטחון (סגירת שטח אימונים)

בתוקף סמכויותי עפ"י סעיפים (2) ו-70 לצו בדבר הוראות בטחון הנני מורה בזה לאמור:-

סגירת שטח

1. הנני מורה בזה על סגירתו של שטח אימונים מס' 906 (להלן השטח), אשר גבולותיו מותווים בצבע כחול במפה הנושאת את השם "מפת שטחי אימונים בגדה המערבית (שטח מס' 906)" והמצורפת לצו זה ומהווה חלק בלתי נפרד ממנו.

איסור כניסה

2. א. לא ייכנס אדם לשטח הסגור הקרוי שטח אימונים בגדה המערבית ולא יצא ממנו כל עוד צו זה בתוקפו, אלא אם בידיו רשיון בכתב שניתן על ידי או על ידי מי שהוסמך לכך על ידי.
- ב. איסור זה אינו חל על חייל בצה"ל או שוטר משטרת ישראל בעת מילוי תפקידם.
- ג. קצין הדרכה פיקוד המרכז יהיה רשאי להעניק היתר לבצע אימונים בשטח.
- ד. על המתאמנים בשטח יחולו הוראות נספח 2 וכל הוראה נוספת שתוצא בענין זה מטעם פיקוד המרכז.

الاسم

5 - يطلق على هذا الأمر اسم «أمر بشأن تعليمات الأمن (إغلاق مساحات تدريب) (منطقة الضفة الغربية) (رقم 61) ، لسنة ١٩٦٧ - ٥٧٢٧» .

٢٤ تموز ٥٧٢٧ (١ آب ١٩٦٧)

الوف عوزي تركيس  
الوف القيادة الوسطى  
وقائد قوات جيش الدفاع الاسرائيلي  
في منطقة الضفة الغربية

## جيش الدفاع الاسرائيلي

أمر رقم ٦٢

أمر بشأن تعليمات الأمن (إغلاق مساحة تدريب)

استناداً الى الصلاحية المخولة لي في المادتين ٢ (٢) و ٧٠ من الأمر بشأن تعليمات الأمن ، اصدر الأمر التالي :  
إغلاق مساحة

١ - أمر بهذا بإغلاق مساحة التدريب رقم ٩٠٦ (فيما يلي المساحة) التي وسمت حدودها بلون ازرق على الخارطة التي تحمل اسم «خارطة مساحات التدريب في الضفة الغربية (المساحة رقم ٩٠٦)» والمرفقة بهذا الأمر والتي تشكل جزءاً لا يتجزأ منه .

حظر الدخول

- ٢ - (أ) لا يجوز لاي شخص ان يدخل الى المساحة المغلقة المسماة مساحة التدريب في الضفة الغربية ولا ان يخرج منها طالما بقي هذا الأمر ساري المفعول ، الا اذا كان يحمل رخصة خطية اصدرت له من قبلي او ممن فوض لذلك من قبلي .
- (ب) لا يسري هذا الحظر على الجندي في جيش الدفاع الاسرائيلي او الشرطي في شرطة اسرائيل حين قيادة بساءاه واجهه .
- (ج) يكون ضابط التدريب في القيادة الوسطى مفوضاً بمنح اذن للقيام بالتدريب في المساحة .
- (د) تسري على المتدربين في المساحة تعليمات الملحق ٢ واي تعليمات اضافية تصدر بهذا الشأن من قبل القيادة الوسطى .





הגושאת את השם "מפת שטחי אימונים בגדה המערבית (שטח מס' 907)" והמצורפת לצו זה ומהווה חלק בלתי נפרד ממנו.

### חظر الدخول

2 - (أ) لا يجوز لأي شخص أن يدخل إلى المساحة المغلقة المسماة مساحة التدريب في الضفة الغربية ولا أن يخرج منها طالما بقي هذا الأمر ساري المفعول، إلا إذا كان يحمل رخصة خطية أصدرت له من قبلي أو ممن فوض لذلك من قبلي.

(ب) لا يسري هذا الحظر على الجندي في جيش الدفاع الإسرائيلي أو الشرطي في شرطة إسرائيل حين قيامه بواجبه.

(ج) يكون ضابط التدريب في القيادة الوسطى مفوضاً بمنح إذن للقيام بالتدريب في المساحة.

(د) تسري على المدربين في المساحة تعليمات الملحق 2 وأي تعليمات إضافية تصدر بهذا الشأن من قبل القيادة الوسطى.

(هـ) افوض بهذا ضابط التدريب في القيادة الوسطى وكذلك القائد العسكري للقضاء الذي توجد فيه المساحة بان يعطيا تراخيص دخول و/أو خروج إلى/من المساحة. ويمارس القائد العسكري للقضاء صلاحيته كما ذكر وفقاً للتوجيهات التي تصدرها رئاسة القيادة من وقت إلى آخر.

### نشر الأمر

3 - (أ) يوضع هذا الأمر والخارطة المرفقة به في عهدة ضابط التدريب في القيادة الوسطى.

(ب) توضع نسخة مدققة من هذا الأمر ونسخة مدققة من الخارطة في مكاتب القائد العسكري للقضاء في المنطقة وتعرضان فيها مفتوحتين لمراجعة كل صاحب شأن. كذلك توضع نسخ من الأمر ونسخة مدققة من الخارطة في مكاتب البلديات والسلطات المحلية.

### איסור כניסה

2. א. לא ייכנס אדם לשטח הסגור הקרוי שטח אימונים בגדה המערבית ולא יצא ממנו כל עוד צו זה בתוקפו, אלא אם בידיו רשיון בכתב שניתן על ידי או על ידי מי שהוסמך לכך על ידי.

ב. איסור זה אינו חל על חייל בצה"ל או שוטר משטרת ישראל בעת מילוי תפקידם.

ג. קצין הדרכה פיקוד המרכז יהיה רשאי להעניק היתר לבצע אימונים בשטח.

ד. על המתאמנים בשטח יחולו הוראות נספח 2 וכל הוראה נוספת שתוצא בעניין זה מטעם פיקוד המרכז.

ה. הנני מסמך בזה את קצין ההדרכה פיקוד המרכז וכן את המפקד הצבאי של הנפה בה מצוי השטח לתת היתרי כניסה ו/או יציאה אל/מהשטח. המפקד הצבאי של הנפה ישתמש בסמכותו כאמור בהתאם להנחיות מפקדת הפיקוד שיוצאו מזמן לזמן.

### פרסום הצו

3. א. צו זה והמפה המצורפת אליו יופקדו בידי קצין ההדרכה בפיקוד המרכז.

ב. העתק בדוק של הצו והעתק בדוק של המפה יופקדו במשרדי המפקד הצבאי של הנפה באזור ויהיו פתוחים שם לעיונו של כל מעונין, כן יופקדו העתקי הצו והעתק בדוק של המפה במשרדי העירוניות והרשויות המקומיות.

بدء سريان

٤ - يبدأ سريان هذا الأمر اعتباراً من ٢٩ تموز ٥٧٢٧ (٦ آب ١٩٦٧) .

الاسم

٥ - يطلق على هذا الأمر اسم «أمر بشأن تعليمات الأمن (اغسلاق مساحة تدريب) (منطقة الضفة الغربية) (رقم ٦٣) ، لسنة ٥٧٢٧ - ١٩٦٧» .

٢٤ تموز ٥٧٢٧ (١ آب ١٩٦٧)

الوف عوزي رئيس

الوف القيادة الوسطى

وقائد قوات الدفاع الاسرائيلي

في منطقة الضفة الغربية

### جيش الدفاع الاسرائيلي

أمر رقم ٦٤

أمر بشأن تعليمات الأمن (تعديل رقم ٥)

استناداً الى الصلاحية المخولة لي بصفتي قائداً لقوات جيش الدفاع الاسرائيلي في منطقة الضفة الغربية ، أصدر الأمر التالي :-

اضافة المادة ٥٤ (أ)

١ - بعد المادة ٥٤ من الأمر بشأن تعليمات الأمن يجل :

«المساس والاهانة والتهديدات

المادة ٥٤ - (أ) (١) كل من يتعرض بشكل مهين

تجاه اية سلطة من سلطات

جيش الدفاع الاسرائيلي في

المنطقة او تجاه ابي شعار من

شعاراتها ، او

(٢) كل من هدد الغير او أهانه

بشكسل من شأنه ان يمس

بسلامة الجمهور او بالنظام

العوام ، يتهم بمخالفة هذا

الأمر» .

بدء سريان

٢ - يبدأ سريان هذا الأمر اعتباراً من ٢ آب ٥٧٢٧ (٨ آب ١٩٦٧) .

الاسم

٣ - يطلق على هذا الأمر اسم «أمر بشأن

תחילה

4. תחילתו של צו זה מיום כ"ט בתמוז תשכ"ז (6 באוגוסט 1967).

השם

5. לצו זה ייקרא "צו בדבר הוראות בטחון (סגירת שטחי אימו"נים) (אזור הגדה המערבית) (מס' 63), תשכ"ז-1967".

כ"ד בתמוז תשכ"ז (1 באוגוסט 1967)

עוזי נרקיס, אלוף

אלוף פיקוד המרכז

ומפקד כוחות צה"ל

באזור הגדה המערבית

צבא הגנה לישראל

צו מס' 64

צו בדבר הוראות בטחון (תיקון מס' 5)

בתוקף סמכותי כמפקד כוחות צה"ל באזור הגדה המערבית הנני מצווה בזה לאמור :

תוספת סעיף 54א

1. אחרי סעיף 54 לצו בדבר הוראות בטחון יבוא -

"סעיף, עלבונות ואיומים

54. א. (1) אדם המתנהג באופן מעליב כלפי רשות מרשו-

יות צה"ל באזור או סמל מסמליה, או

(2) אדם המאיים על אחר או מעליבו באופן העלול

לפגוע בשלום הציבור או בסדר הציבורי, ייאשם

בעבירה על צו זה."

תחילת תוקף

2. תחילתו של צו זה מיום ב' באב תשכ"ז (8 באוגוסט 1967).

השם

3. לצו זה ייקרא "צו בדבר הוראות בטחון (אזור הגדה

המערבית) (תיקון מס' 5) (מס' 64), תשכ"ז—1967".  
ב' באב תשכ"ז (8 באוגוסט 1967)

עוזי נרקיס, אלוף  
אלוף פיקוד המרכז  
ומפקד כוחות צה"ל  
באזור הגדה המערבית

צבא הגנה לישראל

צו מס' 65

### צו בדבר איסור על עיסוק

בהיותי סבור כי הדבר דרוש לטובת תושבי האזור ולקיום ממשל תקין, ובתוקף סמכויותי כמפקד כוחות צה"ל באזור, אני מצווה בזה לאמור: —

הגדרות

1. בצו זה:

"אדם" — לרבות תאגיד או חבר בני-אדם שאינו מואגד.

"האזור" — אזור הגדה המערבית.

"היום הקובע" — כ"ח אייר תשכ"ז (7 ביוני 1967).

"הרשות המוסמכת" — מי שנתמנה על-ידי להיות רשות מוסמכת לענין צו זה.

"עסק מסחרי" — לרבות מיום, מפעל, בית-חרושת, בית-מלאכה, משרד, מקום לקבלת לקוחות, בית-עסק, בית-מסחר, חנות או עיסוק מסחרי.

"עיסוק מסחרי" — לרבות מקצוע, משלח-יד, אומנות או מתן שרותים.

"תושב האזור" — אדם שהיה ביום הקובע תושב קבוע של האזור.

איסור עיסוק

2. אדם שאינו תושב האזור:

(א) לא יפתח ולא ינהל באזור עסק מסחרי ולא יעסוק בו.

(ב) לא יעסיק ולא יעביד באזור אדם לצורך דבר מן הדב-

רים האמורים בפסקה (א), אלא על-פי רשיון שניתן

מאת הרשות המוסמכת.

תعليمات الأمن (منطقة الضفة الغربية)  
(تعديل رقم 5) (رقم 64) ، لسنة 5727 -  
1967 .

٢ آب ٥٧٢٧ (٨ آب ١٩٦٧)

الوف عوزي تركيس  
الوف القيادة الوسطي  
وقائد قوات جيش الدفاع الاسرائيلي  
في منطقة الضفة الغربية

### جيش الدفاع الاسرائيلي

أمر رقم ٦٥

أمر بشأن حظر ممارسة المهنة

حيث اني اعتقد بان الأمر ضروري لمصلحة سكان المنطقة ولأقرار الحكم المنتظم ، واستناداً الى الصلاحيات المخولة لي بصفتي قائد قوات جيش الدفاع الاسرائيلي في المنطقة ، اصدر الأمر التالي :

تعريف

1 - في هذا الأمر :-

«الشخص» - يشمل الهيئة الحكومية او جماعة من الاشخاص غير منتظمين في هيئة .

«المنطقة» - منطقة الضفة الغربية .

«اليوم المحدد» (بالكسر) - ٢٨ ايار ٥٧٢٧ (٧ حزيران ١٩٦٧) .

«السلطة المختصة» - من عين من قبلي ليكون سلطة مختصة لمقتضى هذا الأمر .

«مهنة تجارية» - يشمل مشروع قيد التصميم ، المشروع ، المعمل ، المصنع ، المكتب ، مكان استقبال الزبائن ، محل العمل ، المتجر ، الحانوت او اي ممارسة تجارية .

«الممارسة التجارية» - يشمل المهنة ، الحرفة ، الاشغال اليدوية ، الفنون الجميلة ، او تقديم الخدمات .

«المقيم في المنطقة» - يشمل اي شخص كان في اليوم المحدد (بالكسر) مقيماً دائماً في المنطقة .

حظر ممارسة الحرف والمهن

٢ - لا يجوز لأي شخص من غير المقيمين في المنطقة :  
(أ) ان يفتح او ان يدير في المنطقة مهنة تجارية وان يشتغل فيها .

(ب) ان يشغل او يستخدم في المنطقة اي شخص لمقتضى أمر من الأمور المذكورة في البند (أ) . الا بموجب رخصة صادرة عن السلطة المختصة .

3. הוראות סעיף 2 יהולו גם על עשיית דבר מן הדברים המפירים רטים בו באמצעות אדם אחר שהוא תושב האזור או שאינו תושב האזור, במישרין או בעקיפין, בתמורה או ללא תמורה, בדרך של שותפות או בכל דרך אחרת, באורח קבע או ארעי, או באורח חד-פעמי.

אי תחולה

4. הסעיפים 2 ו-3 לא יהולו על:

(א) אדם שלפני היום הקובע עשה כדיון דבר מהדברים המפורטים בהם, אף שלא היה תושב האזור, ובלבד שנתקיימו בו שני אלה:

(1) הוא ממשיך להימצא באזור, וכל עוד הוא נמצא באזור;

(2) הרשות לעשות דבר כאמור לא בוטלה, הוגבלה או שונתה ע"י צו שניתן ע"י מפקד כוחות צה"ל באזור, או בכוחו של צו כאמור.

(ב) אדם שניתן לו היתר בצו כלשהו של מפקד כוחות צה"ל באזור או מכוחו, כשהוא פועל על-פי ההיתר.

(ג) אדם המועסק על-ידי מפקדת צה"ל או פועל בעבודה.

(ד) ייצוג עסק מסחרי שיש לו מרכז פעולות בישראל, על-ידי תושב האזור.

(ה) ניהול משא ומתן על-ידי תושב ישראל לשם קשירת הסכם או ביצוע עסקה.

עונשין

5. המפר הוראה מהוראות צו זה, או הנוהג בניגוד להנאי היתר שניתן על פיו – דינו מאסר שלוש שנים או קנס של 10,000 ל"י, או שני העונשים כאחד.

סגירת מקום

6. (א) מבלי לגרוע מן האמור בסעיף 5, רשאית הרשות המוסמכת או מי שיוסמך לכך על-ידי מפקד האזור לסגור מקום שנפתח או מנוהל, או שעוסקים בו, בניגוד להוראות ראות צו זה.

נطاق الخطر

3- تسري احكام المادة 2 ايضاً على القيام بأمر من الأمور المبينة في المادة نفسها بواسطة شخص آخر مقيم في المنطقة او ليس مقيماً في المنطقة ، بصورة مباشرة او غير مباشرة ، لقاء مقابل او بدون مقابل ، بطريقتين شراكة او بأي طريقة اخرى ، بصورة دائمة او مؤقتة او لمرة واحدة فقط .

عدم سريان

4- لا تسري احكام 2 و 3 على :

(أ) شخص قام ، قبل اليوم المحدد (بالكسر) ، حسب الأصول بأحد الأمور المبينة فيهما حتى ولو لم يكن مقيماً في المنطقة ، ويشترط في ذلك ان يتوفر فيه الشرطان التاليان :

(1) ان يكون مستمراً في البقاء في المنطقة وطالما بقي موجوداً فيها .

(2) لم يبلغ الأذن الممنوح للقيام بأي أمر كما ذكر ولم يطرأ عليه تقييد او تغيير بواسطة أمر صادر عن قائد قوات جيش الدفاع الاسرائيلي في المنطقة ، او بحكم أمر كما ذكر .

(ب) شخص منح اذن بموجب اي أمر صادر عن قائد قوات جيش الدفاع الاسرائيلي في المنطقة او بحكمه – عندما يكون قائماً بالعمل بموجب الأذن .

(ج) شخص تستخدمه قيادة قوات جيش الدفاع الاسرائيلي او يعمل من اجلها .

(د) تمثيل مهنة تجارية لها مركز اعمال في اسرائيل من جانب المقيم في المنطقة .

(هـ) ادارة مفاوضات من جانب مقيم في اسرائيل بقصد عقد اتفاق او تنفيذ صفقة .

عقوبات

5- كل من يخالف اي حكم من احكام هذا الأمر او يتصرف خلافاً لشرط الأذن الصادر بموجبه – يعاقب بالسجن لمدة ثلاث سنوات او بغرامة مقدارها 10,000 ل.ل. او بكلتا العقوبتين معاً .

اغلاق محل

6- يجوز للسلطة المختصة او من فوض لذلك من جانب قائد المنطقة أن يغلّق محلاً افتتح او يدار او يشتغلون فيه خلافاً لاحكام هذا الأمر ، وذلك دون الانتقاص من الاحكام الواردة في المادة 5 .

7. צו זה בא להוסיף על כל מנשר או צו אחר שניתן או יינתן על-ידי, ולא לגרוע מהם.

תחילת תוקף

8. תחילתו של צו זה מהיום.

השם

9. לצו זה ייקרא "צו בדבר איסור על עיסוק (אזור הגדה המערבית) (מס' 65), תשכ"ז—1967".

י"ב באב תשכ"ז (18 באוגוסט 1967)

עוזי נרקיס, אלוף  
אלוף פיקוד המרכז  
ומפקד כוחות צה"ל  
באזור הגדה המערבית

צבא הגנה לישראל

צו מס' 66

### השמירה על המקומות הקדושים

הואיל והנני סבור, כי הדבר דרוש לצורך הממשל התקין והסדר הצבאי, הנני מצווה בזה לאמור:—

שמירת המקומות הקדושים

1. המקומות הקדושים יהיו שמורים מפני חילול וכל פגיעה אחרת ומפני כל דבר העלול לפגוע בחופש הגישה של בני הדתות אל המקומות המקדושים להם או ברגשותיהם כלפי אותם המקומות.

עבירות וענישין

2. (א) המחלל מקום קדוש או הפוגע בו בכל דרך אחרת, דינו—מאסר שבע שנים.

(ב) העושה דבר העלול לפגוע בחופש הגישה של בני הדתות אל המקומות המקדושים להם או ברגשותיהם כלפי אותם מקומות, דינו—מאסר חמש שנים.

שמירת דינים

3. צו זה בא להוסיף על כל דין אחר ולא לגרוע ממנו.

### האכיפה על אסור

7. - לפד גיגה הזדא אדמר ליזיפ אל כל מנשור או אי אדמר אדר סודר או יסדר מן קבלי וליס ללננקאס מנה .

ידע סריגן

8. - ידל א סריגן הזדא אדמר אדבר א מן טריג יום .

האסמ

9. - יטלק על הזדא אדמר אסמ « אדמר בשאן חזר ממרס אחרף ולמנה (מנטק הזפנה הגריב) (רמ 65) , לנס 5727 - 1967 » .

12 אב 5727 (18 אב 1967)

אלוף עוזי נרקיס  
אלוף הציגדה הוספ  
וקאד קואט גיחש הדפאע האסראילי  
פי מנטק הזפנה הגריב

### גיחש הדפאע האסראילי

אדמר רמ 66

אדמר בשאן סיגנה חרמה האמאکن המדסה

חית אני אענד בן אדמר זרורי למנטקי החכמ המנטק והנזמ אהסכרי , אדמר במא ילי :-

סיגנה האמאکن המדסה

1. - טקון האמאکن המדסה מסיגנה מן אנהאק חרמה וכל מסאס אדר ומן אי אדמר מן שאנה המסאס בריה וסול אבנא הדיאנאט אל האמאکن המדסה להיהם או המסאס במשארמה ניהא טלק האמאکن .

מחאלפאט ועקובאט

2. - (א) כל שחכס ינהק חרמה מכהן

מדקס או ימס בה ביי שכל אדר , יעאקב - בלחיס למדה סביג סנאט .

(ב) כל שחכס יקום בעמל מן שאנה המסאס בריה וסול אבנא הדיאנאט אל האמאکن המדסה להיהם או המסאס במשארמה ניהא טלק האמאکن , יעאקב - בלחיס למדה חמש סנאט .

המחאלפה על אסור

3. - אן הזדא אדמר גיגה ליזיפ אל כל חכמ אדר וליס ללננקאס מנה .



הגיהם, מידתם, צבעם, משמעותם ואופן הצגתם וסימונם. התמרורים יהיו ככל האפשר תואמים את התמרורים הבינלאומיים;

2. להורות על הצבתו, סימונו, קביעתו ואחזקתו של כל תמרור; או לאשר כל תמרור שהוצב, סומן או נקבע.
3. להורות על סילוק כל תמרור שהוצב, סומן או נקבע על פני דרך או בקרבתה.

(ב) עובר דרך חייב לקיים את ההוראות הניתנות בתמרור, אולם תהיה זו הגנה טובה לנאשם אם יוכיח כי התמרור הוצב, סומן או נקבע שלא כדין.

(ג) בסעיף 68 לחוק כפי שתוקן על ידי הצו העיקרי במקום "המפקח על התעבורה", יבוא: "רשות הרישוי הראשית".

(ד) בסעיף 124 לחוק, בסעיף קטן (ב), תוספת המילים: "והם רשאים לעצור את הרכב ולהחזיקו במקום שיקבעו לכך, עד אשר יוצא לרכב רשיון או חידוש תקף כדין, ותשולמנה האגרות הקבועות".

(ה) בסעיף 127 לחוק, בסעיף משנה (א) כפי שהוחלף על ידי הצו העיקרי תיוסף פסקה זו:

"(4) ברכב המוחזק על ידי מפקדת האזור לצורכי המימשל, שאינו רכב צבאי (להלן — רכב המימשל) — צבע הלוחית, מידותיה, צבע הספרות ומידותיהן יהיו כאמור בפסקה (1) דלעיל, ותיחוסף בה אות קידומת "ג".

(ו) בסעיף 184 לחוק תיוסף פסקה זו:

"1. רכב המימשל.

(ז) בסעיף 199 לחוק: תימחק הפסקה המתחילה במלים "... ואם עשו כן" עד סוף הסעיף.

המרוור, אנועיה, קיאסאיה, לוניה, שכליה, מדלויה ופריקה רכיביה ווסמה ותיקון אשארית המרוור קלר הסטעאע מלאמה לאשארית המרוור הדוליה .

2 - אן יאמר ברכיב, וסמ, תחדיד מכהן וסינאנה כלל אשארית מרוור או אן ביסדק על אשארית מרוור תמ רכיביה, וסמה או תחדיד מכהניה .

3 - אן יאמר בינאלה כלל אשארית מרוור תמ רכיביה, וסמה או תחדיד מכהניה פי פרק או בקרבת מניה .

(ג) פי המדה 68 מן הקאנון חסיבה אדלת במוכב האמר האשלי, בדלא מן «מראב הנקל על הפרק», תחל «סלטה הרתיכיש הרתיסיה» .

(ד) פי המדה 124 מן הקאנון, פי הפרקה (ב), תציפ הבינאה התלילה :

«וייכוז להם אחתגזר המרכיה וביקאויה פי המכהן הזכי יחדדוניה לזלך, אל אן תסדר למרכיה רחשה או תחדיד רחשה זית מفعול חסב האכול, ותסדר הרסום המפרה» .

(ה) פי המדה 127 מן הקאנון, פי הפרקה (א) כמא סטיבלת במוכב האמר האשלי, יציפ הבינד התלי :

(4) «ביסדד המרכיה תלי תכוזה קיאדה המנטקה למתציבית החכמ ויהי ליסט מרכיה אסכריה (פימא ילי - מרכיה החכמ) יכונ לון לוחיניה קיאסניה ולון הארקאם וקיאסניה כמא זכר פי הבינד (1) אעלה, ויציפ אליה חרפ (ג)» .

(ו) פי המדה 184 מן הקאנון תציפ הפרקה התלילה :

«1 - מרכיה החכמ» .

(ז) פי המדה 199 מן הקאנון, ישיטב הבינד המתדיע בעבירה «ואזא פעלוזל זלך» לגאיה נהאיה המדה .

בלע סריאן

3 - יסרי הזלז האמר אעביראר מן 4 אב 0727 (10 אב 1967) .

תחילת תוקף

3. תחילתו של צו זה ביום ד' באב תשכ"ו (10 באוגוסט 1967).

4. לצו זה ייקרא "צו בדבר חוק התעבורה בדרכים (תיקון מס' 1) (אזור הגדה המערבית) (מס' 67), תשכ"ז-1967".

ד' באב תשכ"ז (10 באוגוסט 1967)

עוזי נרקיס, אלוף  
אלוף פיקוד המרכז  
ימפקד כוחות צה"ל  
באזור הגדה המערבית

צבא הגנה לישראל

צו מס' 68

### צו בדבר חוק הסטטיסטיקה הכללית

בתוקף סמכותי כמפקד כוחות צה"ל באזור הגדה המערבית, הריני מצווה בזה לאמור:

#### הגדרות

1. "האזור" — אזור הגדה המערבית.
- "אדם" — לרבות תאגיד וחבר בני-אדם בלתי מאוגד.
- "החוק" — חוק הסטטיסטיקה הכללית, חוק מס' 24 לשנת 1950.
- "הממונה" — מי שנתמנה על-ידי להיות ממונה על ביצוע חוק זה.

#### תיקון החוק

2. החוק יתוקן כך:
  - (א) בסעיף 5 תימחקנה המלים "שישא את תמונתו".
  - (ב) סעיף 10 לחוק יתוקן על-ידי מחיקת הנקודה ועל-ידי הוספת המלים "או לצורך הכנת כרטסת מרשם התושבים באזור". אחרי המלים "הדו"חות הסטטיסטיים" המופיעות בסוף המשפט הראשון של סעיף 10 א' לחוק.
  - (ג) סעיף 13 יתוקן על-ידי מחיקת המלים "במקרה זה ייקבע מועד מסירת האינפורמציה בהחלטה מיוחדת של הממשלה" ובמקום תבואנה המלים הבאות: "תימסר

#### השם

4. - יטלט על זה האמר اسم «أمر بشأن قانون النقل على الطرق (تعديل رقم 1) (منطقة الضفة الغربية) (رقم 67)، لسنة 5727 - 1967» .

4 آب 5727 (10 آب 1967)

الوف عوزي تركيس  
الوف القيادة الوسطي  
وقائد قوات جيش الدفاع الاسرائيلي  
في منطقة الضفة الغربية

### جيش الدفاع الاسرائيلي

أمر رقم 68

أمر بشأن قانون الاحصاءات العامة

استناداً الى الصلاحيحة المخولة لي بصفتي قائداً لقوات جيش الدفاع الاسرائيلي في منطقة الضفة الغربية ، أصدر الأمر التالي :

#### تعريف

1. « المنطقة » - منطقة الضفة الغربية .
- « الشخص » - يشمل الهيئة الحكومية وجماعة من الناس غير منتظمة في هيئة .
- « القانون » - قانون الاحصاءات العامة ، قانون رقم 24 ، لسنة 1950 .
- « المسؤول » - من عين من قبلي ليسكون مسؤولاً عن تنفيذ هذا القانون .

#### تعديل القانون

2. - يعدل القانون على الوجه التالي :
  - (أ) تشطب عبارة «عليها صورته الشمسية» الواردة في المادة 5 .
  - (ب) تعدل المادة 10 من القانون بشطب النقطة وازضافة عبارة «او لمتنضي اعداد مجموعة بطاقات تسجيل السكان في المنطقة» . بعد عبارة «الجداول الاحصائية» الواردة في نهاية الجملة الاولى من المادة 10 (أ) من القانون .
  - (ج) تعدل المادة 13 بشطب عبارة «ويستثنى من ذلك اعمال احصاء عدد السكان التي تحدد مواعيد تقديم المعلومات فيها بقرار خاص يصدره مجلس الوزراء» وباحلال محلها



שירות הציבור . . .  
מوظف الاحصاء من قبل كل شخص  
فور طلبها .

### صلاحيات المسؤول

- 3 - يتمتع المسؤول عن تنفيذ هذا القانون في المنطقة بجميع الصلاحيات المنصوص عليها في القانون .
- 4 - يجوز للمسؤول ، بالإضافة الى ما ذكر في المادة 2 من القانون ، ان يجري احصاء للسكان ولدور السكن وكذلك اي احصاء آخر في المنطقة ، في كل وقت يستنسه .

بدء سريان

- 5 - يبدأ سريان هذا الأمر اعتباراً من 10 ايلول 1967 .

الاسم

- 6 - يطلق على هذا الأمر اسم «أمر بشأن قانون الاحصاءات العامة» (رقم 68) . لسنة 5727 - 1967 .

5 ايلول 5727 (10 ايلول 1967)

الوف عوزي تركيس  
الوف القيادة الوسطي  
وقائد قوات جيش الدفاع الاسرائيلي  
في منطقة الضفة الغربية

### جيش الدفاع الاسرائيلي

أمر رقم 69

أمر بشأن منع التجول لاجراء احصاء لسكان

حيث اني اعتمد بأن الأمر ضروري لاقرار النظام العام حين القيام باحصاء للسكان في منطقة الضفة الغربية (فيما يلي - المنطقة) ، أمر بما يلي :

تعريف

- 1 - الكتلة (د) - كل المساحة التي تشمل الاماكن المأهولة المينة اسماؤها في الملحق رقم 1 .
- الكتلة (هـ) - كل المساحة التي تشمل الاماكن المأهولة المينة اسماؤها في الملحق رقم 2 .
- الكتلة (و) - كل المساحة التي تشمل الاماكن المأهولة المينة اسماؤها في الملحق رقم 3 .

האינפורמציה לפוקד על-ידי כל אדם מיד עם דרישתה .

### סמכויות הממונה

3. הממונה על ביצוע חוק זה באזור תהינה לו כל הסמכויות לפי החוק .
4. בנוסף לאמור בסעיף 2 לחוק יהיה הממונה רשאי לערוך מפקד אוכלוסין ודיוור וכן כל מפקד אחר באזור, בכל עת שתיראה לו .

תחילת תוקף

5. תחילתו של צו זה ביום ה' באלול תשכ"ז (10 בספטמבר 1967) .

השם

6. צו זה ייקרא "צו בדבר חוק הסטטיסטיקה הכללית (מס' 68) תשכ"ז-1967" .

ה' באלול תשכ"ז (10 בספטמבר 1967)

עוזי נרקיס, אלוף  
אלוף פיקוד המרכז  
ומפקד כוחות צה"ל  
באזור הגדה המערבית

צבא הגנה לישראל

צו מס' 69

### צו בדבר עוצר לשם מפקד אוכלוסין

הואיל והגני סבור כי דרוש הדבר לקיום הסדר הציבורי בעת ביצוע מפקד האוכלוסין באזור הגדה המערבית (להלן האזור), הגני מצווה בזה לאמור :

הגדרות

1. גוש ד' - כל השטח הכולל את הישובים המפורטים בנספח מס' 1 .
- גוש ה' - כל השטח הכולל את הישובים המפורטים בנספח מס' 2 .
- גוש ו' - כל השטח הכולל את הישובים המפורטים בנספח מס' 3 .



רשימת היישובים הנכללים בגוש ד'

1. אודלה
2. אום א-טוט
3. א-זוכרה
4. אל השמיה
5. אל-ימון
6. אל-מתרוק
7. אל-מעיר
8. אל-עטרה
9. אל-פנדקומיה
10. א-סטריה (מוחיים עג'ור)
11. א-רמה
12. בורקין
13. ביתא פוקה
14. ביתא תחתא
15. בית דגין
16. בית פוריד
17. בית קד
18. בלטה (כפר)
19. בלטה
20. ברדלה
21. ג'אלקמוס
22. גבע
23. ג'דידה
24. ג'וריש
25. ג'לבון
26. ג'למה
27. ג'נין
28. ג'רבא
29. דומא
30. דיר אבו-דעיף
31. דיר אל-חטב
32. דיר עזלה
33. ודי אל דובע
34. זבובה
35. זויה
36. זור אל-רוטרוט
37. זור אל-חנתנה
38. זיבדה
39. חיר' אום א-נמל
40. חיר' א-טורס
41. חיר' א-ג'נז
42. חיר' אל-חמה
43. חיר' אל-חפירה
44. חיר' אל-לבד
45. חיר' אל-מטלה
46. חיר' אל-עקרבוניה
47. חיר' בורקין
48. חיר' בית חסן
49. חיר' בסמה
50. חיר' גודירה
51. חיר' טורה אל-ערביה
52. חיר' כשדה
53. ח'יי מטר
54. חיר' טבעין
55. חיר' סלחב
56. חלת אל-פילה
57. חנון
58. חסן
59. טובאס
60. טלוזה
61. טמון
62. יגלוד
63. ינון
64. יעבד
65. יתמא
66. כפיר
67. כפירת
68. כפר דן
69. כפר קוד
70. כפר רעי
71. כרנטינה
72. מג'דל בני פדיל
73. מוחיים פרעה (כפר)
74. מוחיים פרעה
75. (מחנה פליטים) מיסיליה
76. מיתלי
77. מרג' א-נעוזה

قائمة باسماء الاماكن المأهولة المشمولة في الكتلة (د)

- 1 - اودله
- 2 - أم التوت
- 3 - الزبايدة
- 4 - الهاشمية
- 5 - اليمون
- 6 - المحروق
- 7 - المعير
- 8 - العطارة
- 9 - الفندقومية
- 10 - السطرية
- 11 - الرامة (نخيم عجور)
- 12 - برقين
- 13 - بيتا الفوقا
- 14 - بيتا التحتا
- 15 - بيت دجن
- 16 - بيت فوريك
- 17 - بيت قاد
- 18 - بلاطة (قرية)
- 19 - بلاطة
- 20 - بردلا (نخيم لاجئين)
- 21 - جلقموس
- 22 - جبع
- 23 - جديدة
- 24 - جوريش
- 25 - جلبون
- 26 - جلعة
- 27 - جنين
- 28 - جربا
- 29 - دوما
- 30 - دير ابو ضعيف
- 31 - دير الخطب
- 32 - دير غزالة
- 33 - وادي الضبيع
- 34 - زبوية
- 35 - الزاوية
- 36 - زور الروطروط
- 37 - زور الحنحة
- 38 - زبده
- 39 - خربة أم النمل
- 40 - خربة الطورس
- 41 - خربة النجار
- 42 - خربة الجمه
- 43 - خربة الحفيرة
- 44 - خربة اللبد
- 45 - خربة المظلة
- 46 - خربة العقريينه
- 47 - خربة بوركين
- 48 - خربة بيت حسن
- 49 - خربة بسمه
- 50 - خربة غديره
- 51 - خربة طورا العربية
- 52 - خربة قشدة
- 53 - خربة مطر
- 54 - خربة طبعين
- 55 - خربة سلحج
- 56 - حلة الفللة
- 57 - حنون
- 58 - حسان
- 59 - طوباس
- 60 - طولوزه
- 61 - طمون
- 62 - يجلود
- 63 - ينون
- 64 - يعبد
- 65 - يتما
- 66 - كفير
- 67 - كفيرت
- 68 - كفر دان
- 69 - كفر قود
- 70 - كفر راعي
- 71 - كرنتينا
- 72 - مجدل بني فاضل
- 73 - نخيم فرعا (قرية)
- 74 - نخيم فرعا
- 75 - مسلية (نخيم لاجئين)
- 76 - ميتلي
- 77 - مرج التعجه

٩٩ - فقوعة	٧٩ - مشرو بيت قاد
١٠٠ - صير	٨٠ - سيلة الظهر
١٠١ - قباطيا	٨١ - سيلة الحارثية
١٠٢ - قبان	٨٢ - سيرس
١٠٣ - قوصيرة	٨٣ - سلم
١٠٤ - قراوة	٨٤ - صانور
١٠٥ - قراوة الفوقا	٨٥ - عجة
١٠٦ - قراوة التحتا	٨٦ - عورتا
١٠٧ - ربا	٨٧ - عوصرين
١٠٨ - روجيب	٨٨ - عزموط
١٠٩ - رمانة	٨٩ - عين البيضا
١١٠ - رفيديه	٩٠ - عراق الطيح
١١١ - نابلس	٩١ - عنزة
١١٢ - تياسير	٩٢ - عسكر (قرية)
١١٣ - تل البيضا	٩٣ - عسكر (خمم لاجئين)
١١٤ - تل الشمسية	٩٤ - عقابة
١١٥ - تلفيت	٩٥ - عقربا
١١٦ - تعنك	٩٦ - عربونة
	٩٧ - عراق

ملحق رقم ٢ للامر رقم ٦٩

قائمة بأسماء الاماكن المأهولة المشمولة في الكتلة (٥)

٢١ - بورين	١ - الزاوية
٢٢ - بوركا	٢ - الصيرة
٢٣ - بزارية	٣ - اجنسينا
٢٤ - بيت امرين	٤ - ارتاح
٢٥ - بيت ايبا	٥ - اکتابا
٢٦ - بيت امين	٦ - اللبن
٢٧ - بيت وزن	٧ - الجنية
٢٨ - يبقونيا	٨ - المدية
٢٩ - بيتلو	٩ - الفندق
٣٠ - بيت ليد	١٠ - امامتين
٣١ - بيت لقيا	١١ - النبي صالح
٣٢ - بيت سيرا	١٢ - النزلة الوسطى
٣٣ - بيت عور الفوقا	١٣ - النزلة الغربية
٣٤ - بيت عور التحتا	١٤ - النزلة الشرقية
٣٥ - بيت ربما	١٥ - الناقورة
٣٦ - بلعا	١٦ - السوية
٣٧ - بلعين	١٧ - الزام
٣٨ - باقة	١٨ - بلديا
٣٩ - باقة الشرقية	١٩ - بدرس
٤٠ - جيوس	٢٠ - بوروكين

٩٩ - فقوع	٧٩ - مشرو بيت قد
١٠٠ - صير	٨٠ - سيلة ا-نهر
١٠١ - قبטיه	٨١ - سيلة ا-ل-حارثية
١٠٢ - قبان	٨٢ - سيوس
١٠٣ - قوصيرة	٨٣ - سلم
١٠٤ - قرووت	٨٤ - سنور
١٠٥ - قرووت ا-فوقا	٨٥ - عاڤه
١٠٦ - قرووت ا-تحتا	٨٦ - عورثا
١٠٧ - ربا	٨٧ - عوزرين
١٠٨ - روجيب	٨٨ - عوموت
١٠٩ - رومنا	٨٩ - عين ا-لبدا
١١٠ - رفيديه	٩٠ - عيراك ا-تيح
١١١ - شكس	٩١ - عنوا
١١٢ - تيسير	٩٢ - عسکر (کفر)
١١٣ - تل ا-بیدا	٩٣ - عسکر (محنه فليטים)
١١٤ - تل ا-شمسية	٩٤ - عکبا
١١٥ - تالفيت	٩٥ - عکربا
١١٦ - تعنر	٩٦ - عربونا
	٩٧ - عربنا

سפה مم' 2 לצו מס' 69 :

21. בורין	1. א-זוויה
22. בורקא	2. א-טירה
23. בוריה	3. איג'ניסניה
24. בית אומרין	4. אירתח
25. בית איבא	5. אכתבא
26. בית אמין	6. א-לבן
27. בית וזן	7. אל-גיניה
28. ביתמוניא	8. אל-מדיא
29. ביתילו	9. אל-פונדק
30. בית ליד	10. אמחין
31. בית לקיא	1. א-נבי צלח
32. בית סירא	1. א-נולה אל-וסטא
33. בית עור פוקא	1. א-נולה אל-ע'רביה
34. בית עור תחתא	1. א-נולה א-שרקיה
35. בית רימא	1. א-נקורה
36. بلעא	1. א-סויה
37. בלעין	1. א-רם
38. בקה	1. בדיא
39. בקה א-שרקיה	1. בודרוס
40. גיوس	2. בורוקין

· ۸۳ - یاصبر	۴۲ - جيت
۸۴ - کور	۴۳ - جمالة
۸۵ - کفر حارث	۴۴ - جماعين
۸۶ - کفر اللدیک	۴۵ - جنيد
۸۷ - کفر اللبد	۴۶ - دير ابي مشعل
۸۸ - کفر جمال	۴۷ - دير ابريغ
۸۹ - کفر زياد	۴۸ - دير استيا
۹۰ - کفر لاقف	۴۹ - دير الغصون
۹۱ - کفر نعمة	۵۰ - دير بلوط
۹۲ - کفر عبوش	۵۱ - دير نظام
۹۳ - کفر عين	۵۲ - دير عمار
۹۴ - کفر صور	۵۳ - دير غسانة
۹۵ - کفر قادوس	۵۴ - دير قدیس
۹۶ - کفر رمان	۵۵ - دير شرف
۹۷ - کفر ثلث	۵۶ - دنيا
۹۸ - لبن شرقية	۵۷ - زوانة
۹۹ - ماداما	۵۸ - زيتا (بالقرب من
۱۰۰ - محطة مسعودية	جماعين)
۱۰۱ - دير الساكتين	۵۹ - زيتا (بالقرب من
۱۰۲ - مسحة	طولكرم)
۱۰۳ - مرده	۶۰ - حيلة
۱۰۴ - نور الشمس	۶۱ - حجة
۱۰۵ - نزلة ابو نار	۶۲ - خربة ابو خميس
۱۰۶ - نزلة عيسى	۶۳ - خربة ابو حرفيل
۱۰۷ - نصف جبيل	۶۴ - خربة سلمان
۱۰۸ - نعلين	۶۵ - خربة الاشقر
۱۰۹ - سبسطية	۶۶ - خربة المدور
۱۱۰ - سيدا	۶۷ - خربة الطيرة
۱۱۱ - سلفيط	۶۸ - خربة المسقوفة
۱۱۲ - سنير يا	۶۹ - خربة المصباح
۱۱۳ - سفارين	۷۰ - خربة العزلة
۱۱۴ - عابود	۷۱ - خربة النبي الياس
۱۱۵ - عوريف	۷۲ - خربة الشيخ احمد
۱۱۶ - عزون	۷۳ - خربة جراد
۱۱۷ - عزون عتمه	۷۴ - خربة کفر قرع
۱۱۸ - عيله	۷۵ - خربة عسلة
۱۱۹ - عمورية	۷۶ - خربة صير
۱۲۰ - عينابوس	۷۷ - خربة قوزا
۱۲۱ - عين عريق	۷۸ - خربة قيس
۱۲۲ - عين قينيا	۷۹ - خربة رأس الطيرة
۱۲۳ - عين ايوب	۸۰ - حرايتا
۱۲۴ - عنبتا	۸۱ - حريس

۸۱ - حريس	۸۳ - يصيد
۸۲ - حرايتا	۸۴ - کور
۸۳ - يصيد	۸۵ - کفر حارث
۸۴ - کور	۸۶ - کفر اديد
۸۵ - کفر حارث	۸۷ - کفر ا-لبد
۸۶ - کفر اديد	۸۸ - کفر غ'مل
۸۷ - کفر ا-لبد	۸۹ - کفر زيبد
۸۸ - کفر غ'مل	۹۰ - کفر לקه
۸۹ - کفر زيبد	۹۱ - کفر نعمة
۹۰ - کفر לקه	۹۲ - کفر عبوش
۹۱ - کفر نعمة	۹۳ - کفر عين
۹۲ - کفر عبوش	۹۴ - کفر صور
۹۳ - کفر عين	۹۵ - کفر قديم
۹۴ - کفر صور	۹۶ - کفر رومن
۹۵ - کفر قديم	۹۷ - کفر ثلث
۹۶ - کفر رومن	۹۸ - לבون-شورکيا
۹۷ - کفر ثلث	۹۹ - مدمام
۹۸ - לבون-شورکيا	۱۰۰ - מחמת مسعودية
۹۹ - مدمام	۱۰۱ - منور השחקנים
۱۰۰ - מחמת مسعودية	۱۰۲ - مسחה
۱۰۱ - منور השחקנים	۱۰۳ - مرده
۱۰۲ - مسחה	۱۰۴ - نور ا-شمس
۱۰۳ - مرده	۱۰۵ - نولت ا-بورنر
۱۰۴ - نور ا-شمس	۱۰۶ - نولت عيسا
۱۰۵ - نولت ا-بورنر	۱۰۷ - نغف غ'بيل
۱۰۶ - نولت عيسا	۱۰۸ - نعلين
۱۰۷ - نغف غ'بيل	۱۰۹ - سبسطية
۱۰۸ - نعلين	۱۱۰ - سيدا
۱۰۹ - سبسطية	۱۱۱ - سلفيط
۱۱۰ - سيدا	۱۱۲ - سنير يا
۱۱۱ - سلفيط	۱۱۳ - سفارين
۱۱۲ - سنير يا	۱۱۴ - عابود
۱۱۳ - سفارين	۱۱۵ - عوريف
۱۱۴ - عابود	۱۱۶ - عزون
۱۱۵ - عوريف	۱۱۷ - عزون عتمه
۱۱۶ - عزون	۱۱۸ - عيله
۱۱۷ - عزون عتمه	۱۱۹ - عمورية
۱۱۸ - عيله	۱۲۰ - عينابوس
۱۱۹ - عمورية	۱۲۱ - عين عريق
۱۲۰ - عينابوس	۱۲۲ - عين قينيا
۱۲۱ - عين عريق	۱۲۳ - عين ايوب
۱۲۲ - عين قينيا	۱۲۴ - عنبتا

140. קליל	125. עזירה אל-קבליה
141. קלקיליה	126. עזירה אל-שמליה
142. קרות בני זיד	127. ערק בורין
143. קרות בני חסן	128. עתיל
144. קפין	129. פלמה
145. רמין	130. פרחח
146. רנתים	131. פרסין
147. רס כרכר	132. פרעון
148. רפת	133. פרעתה
149. שבחין	134. צפא
150. שוויכה	135. צרה
151. שופה	136. צרטה
152. שוקבא	137. קוצין
153. תול-כרם	138. קיביא
	139. קירה

נספח מס' 3 לצו מס' 69 :

רשימת היישובים הנכללים בגוש ו'

26. ג'בע	1. אבו דיס
27. ג'זירה	2. אבו-קש
28. ג'ביא	3. אבו שחידם
29. ג'פנא	4. אוס-צפא
30. ג'ילג'יליה	5. א-טיבה
31. גלון	6. אל-בירה
32. דוהא אל-קרע	7. אל-ג'יב
33. דיר א-סודן	8. אל-מזרע אל שרקיה
34. דיר ג'יר	9. אל-עזרייה
35. דיר דיבואן	10. אל-קוביבה
36. חירי אום פלה	11. א-רם
37. חירי אל-חרזון	12. א-רם (מחנה פליטים)
38. חירי אל-עווגיא	13. בורהם
39. חירי ג'יב א-רם	14. בורקא
40. חזמא	15. בידו
41. יברוד	16. ביר זית
42. יריחו	17. ביר נבלא
43. כובר	18. בית איגוה
44. כפר מלך	19. בית איכסא
45. כפר עקב	20. בית אענן
46. מוחיים קלנדיה	21. בית דוקו
47. מהמס	22. בית חנינא
48. מוארע א-נובני	23. ביתין
49. אל מזרעה אל קבליה	24. בית מחסיר
	25. בית סוריק

מלحق رقم 3 للامر رقم 69

قائمة بأسماء الأماكن المأهولة المشمولة في الكتلة (و)

26. جبع	1. ابو ديس
27. الجديرة	2. ابو قش
28. جيبيا	3. ابو شخيدم
29. جفتا	4. ام صفا
30. جلجلية	5. الطيبه
31. غلزون	6. البيره
32. دورا القرع	7. الجيب
33. دير السودان	8. المزارع الشرقية
34. دير جرير	9. العيزرية
35. دير دبوآن	10. القبييه
36. خربة ام فلات	11. الرام
37. خربة الحرزان	12. الرام (نخيم لاجئين)
38. خربة العوجا	13. برهام
39. خربة جيب الروم	14. بورقا
40. حزما	15. بلو
41. بيرود	16. بير زيت
42. اريحا	17. بير نبالا
43. كوبر	18. بيت اجزا
44. كفر مالك	19. بيت اكسا
45. كفر عقب	20. بيت اعنان
46. نخيم قلنديا	21. بيت دقو
47. نخيم لاجئين	22. بيت حنينا
48. مزارع النوباني	23. بيتين
49. المزرعة القبلية	24. بيت محسير
	25. بيت سوريك

٦٢ - عقبة جبر	٥١ - نعيمه
٦٣ - عارورة	٥٢ - سورد
٦٤ - قطنه	٥٣ - سلواد
٦٥ - قلنديا	٥٤ - سنجل
٦٦ - رام الله	٥٥ - عبوين
٦٧ - رام الله	٥٦ - عجول
(نخيم لاجئين)	٥٧ - عطارة
٦٨ - رمون	٥٨ - عين السلطان
٦٩ - رافات	٥٩ - عين يبرود
٧٠ - ترمسيعا	٦٠ - عين سينيا

قائمة باسماء الاماكن المأهولة المشمولة في الكتلة (ز)

ملحق رقم ٤ للامر رقم ٦٩

٢٨ - بيت كاحل	١ - ام طولا
٢٩ - بيت لحم	٢ - ام سلمونا
٣٠ - بيت فجار	٣ - ام العلم
٣١ - بني نعيم	٤ - ام عسلة
٣٢ - بتير	٥ - ام الريش
٣٣ - جورة الشمعة	٦ - ادنا
٣٤ - جنح الغر	٧ - البرج
٣٥ - داوس الحانیه	٨ - البيرة
٣٦ - داور غسل الفوقا	٩ - الجبعة
٣٧ - دوار غسل التحتا	١٠ - الحدبا
٣٨ - دهيشه	١١ - الخفر
(نخيم لاجئين)	١٢ - الحيلة
٣٩ - دوما	١٣ - المحد
٤٠ - دورا	١٤ - العزة
٤١ - دير العروس	(نخيم لاجئين)
٤٢ - دير رازاح	١٥ - القوار
٤٣ - بيت عوا	(نخيم لاجئين)
٤٤ - وادي الرئيس	١٦ - القادرية
٤٥ - وادي فوكين	١٧ - ارطاس
٤٦ - زهر المطرسية	١٨ - الشيخ احمد العبد
٤٧ - زهر حلة الجمع	١٩ - بياضة
٤٨ - الظاهرية	٢٠ - بير الويدي
٤٩ - زعترا	٢١ - بير اماه
٥٠ - الخليل	٢٢ - بير سفلا
٥١ - حدب العلقه	٢٣ - بيت اول
٥٢ - حجيله	٢٤ - بيت امر
٥٣ - حوسان	٢٥ - بيت الروش الفوقا
٥٤ - حوريسا	٢٦ - بيت الروش التحتا
٥٥ - خربة ابي خيط	٢٧ - بيت جالا

٥٠ - نبي سموا ل	٦١ - عنها
٥١ - نعيمه	٦٢ - عقبه جبر
٥٢ - سورد	٦٣ - عروره
٥٣ - سيلواد	٦٤ - قطنه
٥٤ - سنجيل	٦٥ - قلنديا
٥٥ - عبوين	٦٦ - رماللة
٥٦ - عيول	٦٧ - رماللة (محنة)
٥٧ - عترة	فليטים
٥٨ - عين ا-سولتون	٦٨ - رمون
٥٩ - عين يبرود	٦٩ - رפת
٦٠ - عين سينيا	٧٠ - تورموس عيا

رשימת היישובים הנכללים בגוש ז'

נספח מס' 4 לצו מס' 69

1. - אום-טולה	28. - בית כחל
2. - אום-סלמונה	29. - בית לחם
3. - אום-עלם	30. - בית פגיר
4. - אום-עסאלה	31. - בני נעים
5. - אומרیش	32. - בתיר
6. - אידנא	33. - גורת א-שמעה
7. - אל-בורג'	34. - גצה אל-גר
8. - אל-בירה	35. - דאוס אל חניה
9. - אל-גיבעה	36. - דאור עסאל פוקא
10. - אל-חדאב	37. - דאור עסאל תחתא
11. - אל-ח'פר	38. - דהישה (מحنة)
12. - אל-חובלה	פליטים
13. - אל-מגיד	39. - דומא
14. - אל-עוה (محنة)	40. - دورא
פליטים	41. - דיר אל עروس
15. - אל-פואר	42. - דיר ראואח
(محنة فليטים)	43. - ביתעה
16. - אל-קدرية	44. - ודי אראיס
17. - ארטאס	45. - ודי פוכין
18. - א-שיח אחמד אל-عبد	46. - זהר אל-مترسية
19. - באידה	47. - זהר חלת אל ג'מע
20. - ביר אל ודי	48. - זהריה
21. - ביר אמרה	49. - זעתרה
22. - ביר ספלה	50. - חברון
23. - בית اوله	51. - חדב אל עלקה
24. - בית אומר	52. - חוגילה
25. - ביתא רוש פוקא	53. - חוסן
26. - ביתא רוש תחתא	54. - הוריסה
27. - בית ג'אלה	55. - חירי אבר-חיס

... - חרבה סייס	... - חרבה יבי סם
100 - חרבה שפא	57 - חרבה אבטקה
101 - חרבה קולקס	58 - חרבה אבטקה
102 - חרבה רבה	59 - חרבה אבטקה
103 - חרבה שויכה	60 - חרבה אבטקה
104 - חרבה חוררה	61 - חרבה אבטקה
105 - חרבה חלחול	62 - חרבה אבטקה
106 - חרבה חלת אל-עקר	63 - חרבה אבטקה
107 - חרבה חרמל	64 - חרבה אבטקה
108 - חרבה חרס	65 - חרבה אבטקה
109 - חרבה חרסה	66 - חרבה אבטקה
110 - חרבה חרסאני	67 - חרבה אבטקה
111 - חרבה יאטה	68 - חרבה אבטקה
112 - חרבה טאראמה	69 - חרבה אל עסאכיר
113 - חרבה כפר עויז	70 - חרבה אל-ערוב
114 - חרבה כרוזה	71 - חרבה אל-פרעה
115 - חרבה כרמל	72 - חרבה אל-קאום
116 - חרבה מרח אל-בקר	73 - חרבה אל-קציר
117 - חרבה מעסכר אל-ערוב	74 - חרבה אל-קצר
118 - חרבה מעצרה	75 - חרבה אסטס
119 - חרבה נובא	76 - חרבה בית בצע
120 - חרבה נחלין	77 - חרבה א-סמיה
121 - חרבה סיעיר	78 - חרבה בית תמיר
122 - חרבה סמוע	79 - חרבה ג'דור
123 - חרבה סקארי	80 - חרבה ג'והום
124 - חרבה עבדה	81 - חרבה ג'מרין
125 - חרבה עובדייה	82 - חרבה דיר-צמת
126 - חרבה עונה סג'יר	83 - חרבה ודה
127 - חרבה עין אל כור	84 - חרבה זכוח
128 - חרבה צורוף	85 - חרבה חמי צרה
129 - חרבה קליאח צלח	86 - חרבה חרנה
130 - חרבה קילה	87 - חרבה כנעאן
131 - חרבה רבוד	88 - חרבה כרמה
132 - חרבה רחמה	89 - חרבה מורק
133 - חרבה ריחיה	90 - חרבה נבי צלח
134 - חרבה רס סנסיל	91 - חרבה סומיה
135 - חרבה רפירה	92 - חרבה סיכה
136 - חרבה שיח	93 - חרבה סמיה
137 - חרבה תפוח	94 - חרבה עוד
138 - חרבה תקוע	95 - חרבה עין דב
139 - חרבה תרקומיה	96 - חרבה עין פרס
140 - חרבה עלאקה	97 - חרבה שלמה
141 - חרבה עלאקוב	98 - חרבה פותיה



אמר رقم 70

الغسي

## جيش الدفاع الاسرائيلي

أمر رقم 71

أمر بشأن الغاء قوانين مقاطعة اسرائيل

استناداً الى الصلاحية المخولة لي بصفتي قائد لقوات جيش الدفاع الاسرائيلي في منطقة الضفة الغربية ومنعاً لكل التباس فأني أمر بما يلي :

تعريف

1 - «قوانين مقاطعة اسرائيل» - القانون الموحد لمقاطعة اسرائيل رقم 10 ، لسنة 1958 وقانون منع الاتجار مع اسرائيل رقم 66 ، لسنة 1953 ، وجميع الانظمة والتعليمات والمراسيم والوامر التي صدرت بموجبها او بحكمها ، وكذلك كل قانون ، نظام ، مرسوم او اي امر آخر بشأن منع انشاء علاقات تجارية ، علاقات اقتصادية او اية علاقات اخرى مع دولة اسرائيل او سكانها او بشأن فرض مقاطعة اية كانت ضد دولة اسرائيل او سكانها حسب سريانها بتاريخ 28 أيار 5727 (7 حزيران 1967).

الغاء

2 - تلغى بهذا جميع قوانين مقاطعة اسرائيل .

بدء سريان

3 - يبدأ سريان هذا الأمر اعتباراً من 28 ايار 5727 (7 حزيران 1967).

الاسم

4 - يطلق على هذا الأمر اسم «أمر بشأن الغاء قوانين مقاطعة اسرائيل (منطقة الضفة الغربية) (رقم 71) ، لسنة 5727 - 1967» .

19 تموز 5727 (27 تموز 1967)

الرف عوزي رئيس  
الرف القيادة الوسطى  
وقائد قوات جيش الدفاع الاسرائيلي  
في منطقة الضفة الغربية

צו מס' 70

בוטל

צבא הגנה לישראל

צו מס' 71

צו בדבר ביטול חוקי החרם נגד ישראל

בתוקף סמכותי כמפקד כוחות צה"ל באזור הגדה המערבית וכדי להסיר ספק הנני מצווה בזה לאמור :

הגדרות

1. "חוקי החרם נגד ישראל" - חוק החרם נגד ישראל המאוחד מס' 10 לשנת 1958, חוק איסור הסחר עם ישראל מס' 66 לשנת 1953, וכל החקונות, ההוראות והצווים שהוצאו על פיהם או מכוחם, וכן כל חוק, תקנה, צו או הוראה אחרת בדבר איסור יחסי-מסחר, יחסים כלכליים או אחרים עם מדינת ישראל או תושביה או בדבר הטלת חרם כל שהוא נגד מדינת ישראל או תושביה, כפי תוקפם ביום כ"ח באייר תשכ"ז (7 ביוני 1967).

ביטול

2. כל חוקי החרם נגד ישראל בטלים.

תחילת תוקף

3. תחילת תוקפו של צו זה מיום כ"ח באייר תשכ"ז (7 ביוני 1967).

השם

4. צו זה ייקרא "צו בדבר ביטול חוקי החרם נגד ישראל (אזור הגדה המערבית) (מס' 71), תשכ"ז-1967".

"ט בתמוז תשכ"ז (27 ביולי 1967)

עוזי נרקיס, אלוף  
אלוף פיקוד המרכז  
ומפקד כוחות צה"ל  
באזור הגדה המערבית

## ג'י'ש הדפ'ע' אלסר'אילי

אמר رقم 72

אמר بشأن تعليمات الأمن (تعديل رقم 4)

### تعديل المادة 1

1- في أمر بشأن تعليمات الأمن الوارد كذليل للمنشور بشأن بدء سريان الأمر بشأن تعليمات الأمن (منطقة الضفة الغربية) (رقم 3) ، لسنة 5727 - 1967 (فيما يلي الأمر الأصلي) ، في المادة 1 (أ) بعد تعريف «جندي» و «ضابط» يأتي :  
«رئيس النيابة العسكرية» - اي رئيس النيابة العسكرية الذي عين بموجب قانون القضاء العسكري ، لسنة 5715 - 1955 .  
«النائب العام» - تعني العبارة الضابط الذي عينه رئيس النيابة العسكرية ليكون نائباً عاماً لدى قائد المنطقة او قائد عسكري .

### تعديل المادة 44

2- تستبدل المادة 44 من الأمر الأصلي بما يلي :  
«الضرر وتسبب الموت»

44- (1) كل من سبب موت غيره عن عمد او ارتكب فعلاً من شأنه ان يسبب الضرر لكل موقع تابع لجيش الدفاع الاسرائيلي يعاقب عند ادانته بالاعدام او بعقوبة اخرى كما تقرر المحكمة .  
(2) لا تفرض المحكمة عقوبة الاعدام على منمهم كان عمره حين ارتكاب الجرم اقل من ثمانية عشر سنة .

### تعديل المادة 67

3- بعد المادة 67 (2) من الأمر الأصلي يجل :  
(2 أ) على من اصدر أمر توقيف بموجب هذه المادة ان يخبر خطياً على الفور خلال 96 ساعة من اصدار الأمر النائب العام لدى قائد المنطقة والنائب العام لدى القائد العسكري .

### تعديل المادة 71

4- في المادة 71 من الأمر الأصلي ، بعد عبارة «من يخالف احكام هذا الأمر» يجل : «او من يخالف تعليمات او واجبات حددت في منشور او في أمر صادر عن قائد المنطقة او قائد عسكري» .

### الفاء

5- يلغى الأمر بشأن تعليمات الأمن (منطقة الضفة الغربية) (تعديل رقم 3) (رقم 53) ، لسنة 5727 - 1967 .

צבא הגנה לישראל

צו מס' 72

צו בדבר הוראות בטחון (תיקון מס' 4)

### תיקון סעיף 1

1. בצו בדבר הוראות בטחון המובא כנספח למגשר בדבר כניסתו לתוקף של צו בדבר הוראות בטחון (אזור הגדה המערבית) (מס' 3), תשכ"ז-1967 (להלן - הצו העיקרי), בסעיף 1(1), אחרי הגדרת "חייל" ו"קצין", יבוא:  
"הפרקליט הצבאי הראשי" - הפרקליט הצבאי הראשי כפי שנתמנה על פי חוק השיפוט הצבאי, תשכ"ז-1955.  
"היועץ המשפטי" - קצין שנתמנה על ידי הפרקליט הצבאי הראשי להיות יועץ משפטי של מפקד האזור או של מפקד צבאי.

### תיקון סעיף 44

2. במקום סעיף 44 לצו העיקרי יבוא:

### חבלה וגרימת מוות

44(1) הגורם בכוונה למותו של אחר או מבצע מעשה חבלה במתקן של צה"ל דינו מוות או עונש אחר כפי שיוורה בית-המשפט.  
(2) לא יטיל בית-המשפט עונש מוות על נאשם שגילו, בעת ביצוע העבירה, למטה מגיל 18.

### תיקון סעיף 67

3. אחרי סעיף 67(2) לצו העיקרי יבוא:

"(2א) מי שנתן צו מעצר לפי סעיף זה, יודיע על כך בכתב מיד, ולא יאוחר מ-96 שעות לאחר מתן הצו, ליועץ המשפטי של מפקד האזור וליועץ המשפטי של המפקד הצבאי".

### תיקון סעיף 71

4. בסעיף 71 לצו העיקרי, לאחר המילים "העובר על הוראות צו זה" יבוא: "או אינו מקיים הוראה או חובה שנקבעה במגשר או בצו של מפקד האזור או של מפקד צבאי".

### ביטול

5. צו בדבר הוראות בטחון (אזור הגדה המערבית) (תיקון מס' 3) (מס' 53), תשכ"ז-1967 - בטל.

6. תחילת תקפו של צו זה, מיום י"ח בתמוז תשכ"ז (26 ביולי 1967).

השם

7. לצו זה ייקרא "צו בדבר הוראות בטחון (אזור הגדה המערבית) (תיקון מס' 4) (צו מס' 72), תשכ"ז-1967".

י"ט בתמוז תשכ"ז (27 ביולי 1967)

עוזי ברקיס, אלוף  
אלוף פיקוד המרכז  
ומפקד כוחות צה"ל  
באזור הגדה המערבית

צבא הגנה לישראל

צו מס' 73

צו בדבר השיפוט (בתי-משפט מקומיים)  
(תיקון מס' 2)

תיקון צו מס' 39

1. הצו בדבר קביעת סמכויות שיפוט מקומיות (אזור הגדה המערבית) (מס' 39), תשכ"ז-1967, יתוקן כלהלן:

(א) בסוף סעיף 2א יווסף:

"כל הוראה אחרת בדין המקומי בענין זה — בטלה".

(ב) אחרי סעיף 6 יווסף סעיף זה:

בית משפט השלום

6. (א) אזור שיפוטו של בית-משפט השלום טול-כרם יכלול את גפת טול-כרם ונפת קלקליה.

(ב) תקנות כינון בתי-משפט (בית-משפט השלום בקלקליה) מס' 91 לשנת 1965 — בטלות.

תחילת תוקף

2. תחילתו של צו זה מיום י"ט בתמוז תשכ"ז (27 ביולי 1967).

השם

3. לצו זה ייקרא "צו בדבר השיפוט (בתי-משפט מקומיים) (תיקון מס' 2) (אזור הגדה המערבית) (מס' 73), תשכ"ז-1967".

י"ט בתמוז תשכ"ז (27 ביולי 1967)

עוזי ברקיס, אלוף  
אלוף פיקוד המרכז  
ומפקד כוחות צה"ל  
באזור הגדה המערבית

6. יבדא סריאן הזא אארא מן 18 אאז 5727  
(1967/7/26).

الاسم

7. يطلق على هذا الأمر اسم «أمر بشأن تعليمات الأمن (منطقة الضفة الغربية) (تعديل رقم 4) (أمر رقم 72) ، لسنة 5727 - 1967» .

19 تموز 5727 (1967/7/27)

الوف عوزي تركيس  
الوف القيادة الوسطى  
وقائد قوات جيش الدفاع الاسرائيلي  
في منطقة الضفة الغربية

جيش الدفاع الاسرائيلي

أمر رقم 73

أمر بشأن القضاء (المحاكم المحلية) (تعديل رقم 2)  
تعديل الأمر رقم 39

1- يعدل الأمر بشأن تحديد الصلاحيات الاقليمية للمحاكم (منطقة الضفة الغربية) (رقم 39) لسنة 5727 - 1967 ، على الوجه التالي:

(أ) في نهاية المادة 2 (أ) يضاف ما يلي:

«ويبلغى كل نص آخر بهذا الخصوص ورد في التشريع المحلي» .

(ب) بعد المادة 6 تضاف المادة التالية:

«محكمة الصلح»

6 أ- (أ) تشمل دائرة اختصاص محكمة صلح طولكرم كلا من قضاء طولكرم وقضاء قلقيلية .

(ب) يلغى نظام تشكيل محكمة صلحية في قضاء قلقيلية .

رقم 91 لسنة 1965 .

بدء سريان

2- يبدأ سريان هذا الأمر اعتباراً من 19 تموز 5727  
(27 تموز 1967) .

الاسم

3- يطلق على هذا الأمر اسم «أمر بشأن القضاء (المحاكم المحلية) (تعديل رقم 2) (منطقة الضفة الغربية) (رقم 73) ، لسنة 5727 - 1967» .

19 تموز 5727 (27 تموز 1967)

الوف عوزي تركيس  
الوف القيادة الوسطى  
وقائد قوات جيش الدفاع الاسرائيلي  
في منطقة الضفة الغربية

## גיש הדפא האסראילי

אמר رقم 74

אמר بشأن ايداع النقود لاسباب الأمن (تعديل)

عملا بالصلاحيات المخولة لي بصفتي قائد جيش الدفاع الاسرائيلي في منطقة الضفة الغربية ، أمر بما يلي :

تعديل المادة 2

1- في المادة 2 من الأمر بشأن ايداع النقود لاسباب

الأمن (منطقة الضفة الغربية) (رقم 33) ، لسنة

5727 - 1967 ، تستبدل النقطة بفاصلة ، ويحل

بعدها ما يلي :

« غير ان النقود التي تسري عليها المادة 4 من المنشور

رقم 2 الصادر من قبلي بتاريخ 7 حزيران 1967 ،

تحتفظ كوديعة لحساب قائد قوات جيش الدفاع

الاسرائيلي في منطقة الضفة الغربية . »

بدء سريان

2- يبدأ سريان هذا الأمر اعتباراً من 12 تموز 5727

(20 تموز 1967) .

الاسم

3- يطلق على هذا الأمر اسم «أمر بشأن ايداع النقود

لاسباب الأمن (منطقة الضفة الغربية) (تعديل)

(رقم 74) ، لسنة 5727 - 1967 .

13 تموز 5727 (21 تموز 1967)

الوف عوزي رئيس

الوف القيادة الوسطى

وقائد قوات جيش الدفاع الاسرائيلي

في منطقة الضفة الغربية

## גיש הדפא האסראילי

אמר رقم 75

أمر بشأن تعيينات بموجب قوانين الرسوم الجمركية والمكوس (تعديل)

حيث اني اعتقد بأن الأمر لازم لاقرار الحكم المنتظم ، فاني أمر بما يلي :

تعديل الأمر رقم 31

1- في المادة 1 من الأمر الصادر بشأن تعيينات بموجب

قوانين الرسوم الجمركية والمكوس (منطقة الضفة

الغربية) (رقم 31) ، لسنة 5727 - 1967 ، في

تعريف «قوانين الرسوم الجمركية والمكوس» ، بعد

البند «ط» يضاف البند التالي :

צבא הגנה לישראל

צו מס' 74

צו בדבר הפקדת כספים מטעמי בטחון (תיקון)

בתוקף סמכויותי כמפקד צה"ל באזור הגדה המערבית, הנני מצווה בזה לאמור:

תיקון סעיף 2

1. בסעיף 2 לצו בדבר הפקדת כספים מטעמי בטחון (אזור

הגדה המערבית) (מס' 33), תשכ"ז-1967, במקום הנקודה

יבוא פסיק ואחריו יבוא:

"אולם כספים שחל עליהם סעיף 4 למנשר מס' 2, שניתן

על-ידי ביום 7 ביוני 1967, יוחזקו בפקדון לזכות מפקד כר-

חות צה"ל באזור הגדה המערבית".

תחילת תוקף

2. תחילתו של צו זה מיום י"ב בתמוז תשכ"ז (20 ביולי

1967).

השם

3. לצו זה ייקרא "צו בדבר הפקדת כספים מטעמי בטחון

(אזור הגדה המערבית) (תיקון) (מס' 74), תשכ"ז-1967".

"ג בתמוז תשכ"ז (21 ביולי 1967)

עוזי נרקיס, אלוף

אלוף פיקוד המרכז

ומפקד כוחות צה"ל

באזור הגדה המערבית

צבא הגנה לישראל

צו מס' 75

צו בדבר מינויים לפי חוקי המכס והבלו (תיקון)

מאחר והנני סבור שהדבר דרוש לצורך קיום הממשל התיקון

הנני מצווה בזה לאמור:

תיקון צו מס' 31

1. בסעיף 1 לצו בדבר מינויים לפי חוקי המכס והבלו (אזור

הגדה המערבית) (מס' 31) תשכ"ז-1967 בהגדרת חוקי

המכס והבלו, אחרי פסקה "ט" תוסף פסקה זו:

ר"ב - 27 סדרה  
رقم 27 لسنة 1952 .

بدء سريان

2 - يبدأ سريان هذا الأمر اعتباراً من 19 سوان 0727  
(27 حزيران 1967) .

الاسم

3 - يطلق على هذا الأمر اسم «أمر بشأن تعيينات بموجب قوانين الرسوم الجمركية والمكوس (منطقة الضفة الغربية) (تعديل رقم 1) (رقم 75)» ، لسنة 0727 - 1967 .

22 تموز 0727 (30 تموز 1967)

الرف عوزي رئيس  
الرف القيادة الوسطى  
وقائد قوات جيش الدفاع الاسرائيلي  
في منطقة الضفة الغربية

## جيش الدفاع الاسرائيلي

أمر رقم 76

أمر بشأن تقرير العملة الاسرائيلية عملة متداولة قانوناً  
حيث اني اعتقد بأن الأمر ضروري لمقتضى الحكم  
المنتظم فاني أمر بما يلي :

تعاريف

1 - «البنك» - يشمل فرع البنك في المنطقة او أية مؤسسة مالية او فرعها في المنطقة .

«الدينار» - العملة التي كانت متداولة في المنطقة بتاريخ 28 ايار 0727 (7 حزيران 1967) .  
«المنطقة» - منطقة الضفة الغربية .

«قانون بنك اسرائيل» - قانون بنك اسرائيل ، لسنة 0714 - 1954 .

«العملة الاسرائيلية» - الليرة الاسرائيلية وكل عملة يصدرها بنك اسرائيل بموجب القانون المذكور .

تقرير العملة الاسرائيلية عملة متداولة قانوناً

2 - ان عرض العملة الاسرائيلية هو تداول قانوني للعملة في المنطقة حسب المبلغ الاسمي للعملة بمراعاة ما ذكر في هذا الأمر .

صيانة مفعول الدينار

3 - منعا لكل التباس تقرر بهذا ان ما ورد في هذا الأمر لم يأت ، ليُلغى الدينار كعملة متداولة قانوناً في المنطقة .

1952  
"1. חוק מס בולי ההכנסה לשנת 1952 מס' 27 לשנת

תחילת תוקף

2. תחילתו של צו זה ביום י"ט בסיון תשכ"ז (27 ביוני 1967).

השם

3. צו זה ייקרא "צו בדבר מינויים לפי חוקי המכס והבול (אזור הגדה המערבית) (תיקון מס' 1) (מס' 75), תשכ"ז—1967".

כ"ב בתמוז תשכ"ז (30 ביולי 1967)

עוזי נרקיס, אלוף  
אלוף פיקוד המרכז  
ומפקד כוחות צה"ל  
באזור הגדה המערבית

צבא הגנה לישראל

צו מס' 76

צו בדבר קביעת המטבע הישראלי כהילך חוקי

מאחר והגני סבור כי הדבר דרוש לשם קיום הממשל התיקין הנני מצווה בזה לאמור :

הגדרות

1. "בנק" — לרבות סניף של בנק באזור או מוסד כספי או סניף באזור.

"דינר" — ההילך שהיה קיים באזור ביום כ"ח באייר תשכ"ז (7 ביוני 1967).

"האזור" — אזור הגדה המערבית.

"חוק בנק ישראל" — חוק בנק ישראל, תשי"ד—1954.

"מטבע ישראלי" — לירה ישראלית וכל מטבע המונפקים ע"י "בנק ישראל", כמשמעותו בחוק בנק ישראל, על-פי החוק האמור.

קביעת המטבע הישראלי כהילך חוקי

2. הצעת מטבע ישראל הוא הילך חוקי באזור, לפי הסכום הנקוב במטבע, בכפוף לאמור בצו זה.

שמירת תוקף הדינר

3. כדי להסיר ספק נקבע בזאת, כי האמור בצו זה איננו בא לבטל את הדינר כהילך חוקי באזור.

ערך הדינר

4. ערך הדינר הוא 8.4 לירות ישראליות.

איסור מכירת דינרים

5. לא ימכור בנק דינר ולא ימסור דינר תמורת מטבע אחר, אלא בהיתר מטעם מי שהוסמך לכך על ידי.

ביטול

6. הצו בדבר ערך הדינר (אזור הגדה המערבית) (מס' 20), תשכ"ז-1967 — בטל.

תחילת תוקף

7. תחילתו של צו זה מיום כ"ד בתמוז תשכ"ז (1 באוגוסט 1967).

השם

8. לצו זה ייקרא "צו בדבר קביעת המטבע הישראלי כהילך חוקי (אזור הגדה המערבית) (מס' 76), תשכ"ז-1967".

כ"ג בתמוז תשכ"ז (31 ביולי 1967)

עוזי נרקיס, אלוף

אלוף פיקוד המרכז

ומפקד כוחות צה"ל

באזור הגדה המערבית

צבא הגנה לישראל

צו מס' 77

צו בדבר שעות העוצר

בתוקף סמכויותי כמפקד כוחות צה"ל באזור הגדה המערבית (להלן "האזור"), הנני מצווה בזה לאמור:

שעות העוצר

1. שעות העוצר בתחומי האזור יהיו כדלהלן:

(א) בתחומי העיריות — בין שעה 21.00 ושעה 04.00 למחרת;

רתו;

(ב) מחוץ לתחומי העיריות — בין שעה 19.00 ושעה 04.00 למחרתו.

(ג) בתחום עיריית חברון, עד יום 5 באוגוסט 1967 —

כאמור בפסקה (א) לעיל, ומיום 6 באוגוסט 1967 —

בין שעה 21.00 ושעה 03.00 למחרתו.

قيمة الدينار

4. ان قيمة الدينار هي ٨٫٤٠ ليرات اسرائيلية .

حظر بيع الدينار

5. لا يجوز لاي بنك ان يقوم ببيع دينار ولا بتسليم دينار مقابل اي عملة اخرى ، الا بموجب ترخيص يمنحه من فوضته لهذا الغرض .

الغاء

6. يلغى الأمر بشأن قيمة الدينار (منطقة الضفة الغربية) (رقم ٢٠) لسنة ٥٧٢٧ — ١٩٦٧ .

بدء سريان

7. يبدأ سريان هذا الأمر اعتباراً من ٢٤ تموز ٥٧٢٧ (١ آب ١٩٦٧) .

الاسم

8. يطلق على هذا الأمر اسم «أمر بشأن تقرير العملة الاسرائيلية عملة متداولة قانوناً (منطقة الضفة الغربية) (رقم ٧٦) ، لسنة ٥٧٢٧ — ١٩٦٧» .

٢٣ تموز ٥٧٢٧ (٣١ تموز ١٩٦٧)

الرف عوزي رئيس

الرف القيادة الوسطي

وقائد قوات جيش الدفاع الاسرائيلي

في منطقة الضفة الغربية

جيش الدفاع الاسرائيلي

أمر رقم ٧٧

أمر بشأن ساعات منع التجول

عملاً بالصلاحيّة المخولة لي بصفتي قائداً لقوات جيش الدفاع الاسرائيلي ، في منطقة الضفة الغربية (فيما يلي — المنطقة) ، أمر بما يلي :

ساعات منع التجول

1. تكون ساعات منع التجول ضمن حدود المنطقة كما يلي :

(أ) ضمن حدود البلديات — بين الساعة ٢١٫٠٠ والساعة ٠٤٫٠٠ من صباح اليوم التالي .

(ب) خارج حدود البلديات — بين الساعة ١٩٫٠٠ والساعة ٠٤٫٠٠ من صباح اليوم التالي :

(ج) في حدود بلدية الخليل ، لغاية ٥ آب ١٩٦٧ كما ذكر في البند (أ) اعلاه ، ومن ٦ آب ١٩٦٧ —

بين الساعة ٢١٫٠٠ والساعة ٠٣٫٠٠ من صباح اليوم التالي .

איסור הימצאות מחוץ לבית

2. לא יימצא אדם מחוץ לבית במקומות ובשעות האמורים בסעיף 1 אלא אם בידו תעודת היתר בכתב מטעם המפקד הצבאי באזור או בנפה.

נטל הראיה

3. טוען נאשם כי המקום שנמצא בו הוא תחום עירייה — עליו הראיה.

תחילת תוקף

4. תחילתו של צו זה מיום י"ט בתמוז תשכ"ז (27 ביולי 1967).

השם

5. לצו זה ייקרא "צו בדבר שעות העוצר (אזור הגדה המערבית) (מס' 77), תשכ"ז—1967".

כ"ה בתמוז תשכ"ז (2 באוגוסט 1967)

עוזי ברקיס, אלוף

אלוף פיקוד המרכז

ומפקד כוחות צה"ל

באזור הגדה המערבית

חظر المكوث خارج المنزل

2- לא يجوز ان يوجد اي شخص خارج المنزل في الاماكن والساعات المذكورة في المادة 1 الا اذا كان يحمل تصريحاً خطياً من القائد العسكري في المنطقة او في القضاء .

عبء الأثبات

3- اذا ادعى المتهم بان المكان الموجود فيه يقع ضمن حدود بلدية - فعليه البينة .

بدء سريان

4- يبدأ سريان هذا الأمر اعتباراً من 19 تموز 1967 (27 تموز 1967) .

الاسم

5- يطلق على هذا الأمر اسم «أمر بشأن ساعات منع التجول (منطقة الضفة الغربية) (رقم 77) ، لسنة 1967 - 1967» .

25 تموز 1967 (2 آب 1967)

الوف عوزي تركيس

الوف القيادة الوسطى

وقائد قوات جيش الدفاع الاسرائيلي

في منطقة الضفة الغربية

## ג'י'ש ה'דפ'ע ה'א'ס'ר'א'י'ל'י

ת'ע'י'נ'ן ק'צ'א'ה

מ'נ'ש'ו'ר ב'ש'א'ן א'נ'ז'מ'ה א'נ'ז'מ'ה ו'א'ל'ק'א'ה (מ'נ'ט'ק'ה ה'צ'פ'ה  
ה'ג'ר'י'ב'י'ה) (ר'ק'מ' 2) ל'ס'נ'ה 5727 - 1967 .

כ'ת'ב' ת'ע'י'נ'ן

א'נ'א , ה'ר'ו'ף ע'ו'ז'י ר'ק'י'ס , ק'א'נ'ד ק'ו'א'ת ג'י'ש ה'דפ'ע  
ה'א'ס'ר'א'י'ל'י ב'י' מ'נ'ט'ק'ה ה'צ'פ'ה ה'ג'ר'י'ב'י'ה , ע'מ'ל'א ב'א'ל'ט'ר'א'ח'י'ה  
ה'מ'ח'ו'ל'ה ל'י ח'ס'ב ה'מ'א'ד'ה 3 מ'ן ה'מ'נ'ש'ו'ר ה'מ'ד'ו'ר א'ע'ל'א , א'ע'י'ן  
ב'ה'ז'א ה'ק'א'ז'י ז'ה'י'ר ב'ש'ת'א'ו'י ל'יכ'ו'ן ק'א'ז'י ש'ל'ח פ'ע'ל'י'א ו'מ'ד'ע'י'א  
ע'א'מ'א ב'י' מ'נ'ט'ק'ה א'ח'ט'ב'א'ס מ'ח'כ'מ'ה ה'ג'נ'ו'ב ה'ב'ד'א'י'ה .

25 תמוז 5727 (2 אב 1967)

ה'ר'ו'ף ע'ו'ז'י ר'ק'י'ס

ה'ר'ו'ף ה'ק'י'א'ד'ה ה'ו'ס'ט'י

ו'ק'א'נ'ד ק'ו'א'ת ג'י'ש ה'דפ'ע ה'א'ס'ר'א'י'ל'י  
ב'י מ'נ'ט'ק'ה ה'צ'פ'ה ה'ג'ר'י'ב'י'ה

## ג'י'ש ה'דפ'ע ה'א'ס'ר'א'י'ל'י

ת'ע'י'נ'ן ק'צ'א'ה

מ'נ'ש'ו'ר ב'ש'א'ן א'נ'ז'מ'ה א'נ'ז'מ'ה ו'א'ל'ק'א'ה (מ'נ'ט'ק'ה ה'צ'פ'ה  
ה'ג'ר'י'ב'י'ה) (ר'ק'מ' 2) ל'ס'נ'ה 5727 - 1967 .

כ'ת'ב' ת'ע'י'נ'ן

א'נ'א , ה'ר'ו'ף ע'ו'ז'י ר'ק'י'ס , ק'א'נ'ד ק'ו'א'ת ג'י'ש ה'דפ'ע  
ה'א'ס'ר'א'י'ל'י ב'י מ'נ'ט'ק'ה ה'צ'פ'ה ה'ג'ר'י'ב'י'ה , ע'מ'ל'א ב'א'ל'ט'ר'א'ח'י'ה  
ה'מ'ח'ו'ל'ה ל'י ח'ס'ב ה'מ'א'ד'ה 3 מ'ן ה'מ'נ'ש'ו'ר ה'מ'ד'ו'ר א'ע'ל'א א'ע'י'ן  
ב'ה'ז'א ה'ק'א'ז'י ס'ע'י'ד א'ב'ו ס'ו'י ל'ש'מ'ש ש'ו'פ'ט ש'ל'ו'ם ב'פ'ו'ע'ל ש'ל ב'י'ת-ה'מ'ש'פ'ט  
ה'ש'ל'ו'ם ב'נ'ע'י'ן, ב'נ'ו'ס'ף ל'ה'פ'ק'י'ד'ו כ'ת'ו'ב'ע כ'ל'ל'י ל'י'ד ב'י'ת-ה'מ'ש'פ'ט  
ל'ע'ר'כ'א'ה ר'א'ש'ו'נ'ה - ש'כ'ם .

25 תמוז 5727 (2 אב 1967)

ה'ר'ו'ף ע'ו'ז'י ר'ק'י'ס

ה'ר'ו'ף ה'ק'י'א'ד'ה ה'ו'ס'ט'י

ו'ק'א'נ'ד ק'ו'א'ת ג'י'ש ה'דפ'ע ה'א'ס'ר'א'י'ל'י  
ב'י מ'נ'ט'ק'ה ה'צ'פ'ה ה'ג'ר'י'ב'י'ה

צ'כ'א ה'נ'ג'ה ל'י'ש'ר'א'ל

מ'י'נ'י ש'ו'פ'ט'י'ם

מ'נ'ש'ו'ר ב'ד'ב'ר ס'ד'ר'י ה'ש'ל'ט'ו'ן ו'ה'מ'ש'פ'ט (א'ז'ו'ר ה'ג'ד'ה  
ה'מ'ע'ר'ב'י'ת) (מ'ס' 2), ת'ש'כ"ז-1967

כ'ת'ב' מ'י'נ'י

ב'ת'ו'ק'ף ס'מ'כ'ו'ת'י ל'פ'י ס'ע'י'ף 3 ש'ל ה'מ'נ'ש'ו'ר ה'א'מ'ו'ר, א'נ'י א'לו'ף ע'ו'ז'י  
נ'ר'ק'י'ס, מ'פ'ק'ד כ'ו'ח'ו'ת צ'ה"ל ב'א'ז'ו'ר ה'ג'ד'ה ה'מ'ע'ר'ב'י'ת, מ'מ'נ'ה ב'ו'א'ת  
א'ת ה'ש'ו'פ'ט ו'ז'ה'י'ר ב'ש'ת'א'ו'י, ל'ש'מ'ש ש'ו'פ'ט ש'ל'ו'ם ב'פ'ו'ע'ל ו'ת'ו'ב'ע  
כ'ל'ל'י ב'א'ז'ו'ר ה'ש'י'פ'ו'ט ה'מ'ק'ו'מ'י ש'ל ב'י'ת-ה'מ'ש'פ'ט ל'ע'ר'כ'א'ה ר'א'ש'ו'ר-  
נ'ה - ד'רו'ם.

כ"ה בתמוז תשכ"ז (2 באוגוסט 1967)

ע'ו'ז'י נ'ר'ק'י'ס, א'לו'ף

א'לו'ף פ'י'ק'ד ה'מ'ר'כ'ו

ו'מ'פ'ק'ד כ'ו'ח'ו'ת צ'ה"ל

ב'א'ז'ו'ר ה'ג'ד'ה ה'מ'ע'ר'ב'י'ת

צ'כ'א ה'נ'ג'ה ל'י'ש'ר'א'ל

מ'י'נ'י ש'ו'פ'ט'י'ם

מ'נ'ש'ו'ר ב'ד'ב'ר ס'ד'ר'י ה'ש'ל'ט'ו'ן ו'ה'מ'ש'פ'ט (א'ז'ו'ר ה'ג'ד'ה  
ה'מ'ע'ר'ב'י'ת) (מ'ס' 2), ת'ש'כ"ז-1967

כ'ת'ב' מ'י'נ'י

ב'ת'ו'ק'ף ס'מ'כ'ו'ת'י ל'פ'י ס'ע'י'ף 3 ש'ל ה'מ'נ'ש'ו'ר ה'א'מ'ו'ר, א'נ'י א'לו'ף ע'ו'ז'י  
נ'ר'ק'י'ס, מ'פ'ק'ד כ'ו'ח'ו'ת צ'ה"ל ב'א'ז'ו'ר ה'ג'ד'ה ה'מ'ע'ר'ב'י'ת, מ'מ'נ'ה ב'ו'א'ת  
ה'ש'ו'פ'ט ס'ע'י'ד א'ב'ו ס'ו'י ל'ש'מ'ש ש'ו'פ'ט ש'ל'ו'ם ב'פ'ו'ע'ל ש'ל ב'י'ת-ה'מ'ש'פ'ט  
ה'ש'ל'ו'ם ב'נ'ע'י'ן, ב'נ'ו'ס'ף ל'ה'פ'ק'י'ד'ו כ'ת'ו'ב'ע כ'ל'ל'י ל'י'ד ב'י'ת-ה'מ'ש'פ'ט  
ל'ע'ר'כ'א'ה ר'א'ש'ו'נ'ה - ש'כ'ם .

כ"ה בתמוז תשכ"ז (2 באוגוסט 1967)

ע'ו'ז'י נ'ר'ק'י'ס, א'לו'ף

א'לו'ף פ'י'ק'ד ה'מ'ר'כ'ו

ו'מ'פ'ק'ד כ'ו'ח'ו'ת צ'ה"ל

ב'א'ז'ו'ר ה'ג'ד'ה ה'מ'ע'ר'ב'י'ת